

СЛАВА

Прогвіти

Без мови немає нації!

ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ КУЛЬТУРОЛОГІЧНИЙ ТИЖНЕВИК

3 (1055), 16–22 січня 2020



"Скоро українська земля буде взагалі нікому не потрібна", — переконувала нас нещодавно одна із так званих служок Зе-Коломойського і Ко. Як свідчать протести українців 14 грудня під Верховною Радою, це неправда!

«Синам моїм женитися з чужинками... своє благословення я рішуче не даю»

У Варшаві віднайдено оригінал повного тексту Заповіту Домініки Огієнко



Микола
ТИМОШІК,
доктор філо-
логічних на-
ук, професор,
журналіст

П'ять епізодів із життя панни Домініки до заміжжя

Про Домініку Данилівну Огієнко (з дому Литвинчуків) українці знають дуже мало. Вона весь час була в тіні свого чоловіка. За словами сучасників, жила тихо та скромно, і на той світ відійшла непомітно. Але в тому, що Іван Огієнко встиг за своє життя так багато зробити на мало обробленому українознавчуому полі, він сам завдячував передусім дружині. Ось слова з його спогадів: "На мій світогляд мала вона перша сильний і вирішальний вплив — це вона зробила мене свідомим українцем... Все, що тільки могла зробити в кожній моїй праці, любовно робила. Коректу zo мною читала всі 30 літ пожиття, багато займаючись цим іще й на смертному одрі..."

Ця мудра, високоосвічена і скромна жінка, яка невідступно упродовж тридцяти років спільногого життя крокувала поруч із чоловіком непростими житейськими дорогами, допомагаючи йому

Початок січня у новітній українській історії позначений датою народження одного з Великих Українців — Івана Огієнка, що припадає на 2 (14 за старим стилем) січня.

Нині виникає особлива нагода розповідати ще багато про незнані досі факти з життя цієї надзвичайно талановитої, високопатріотичної і неймовірно працьовитої особистості. Адже під час недавнього наукового відрядження до Варшави авторові цих рядків пощастило віднайти в архіві Інституту національної пам'яті Польщі ту частину архіву Огієнка, яку і він сам, і дослідники його життя досі вважали втраченою назавжди.

Про обставини, які вивели мене на слід, здавалося б, повністю знищеної війною так званої варшавсько-холмської архівної колекції видатного українського ученого-державотворця і релігійного діяча, її обсяг, проблематику кореспонденції, коло персоналій та інституцій розповім окремо. А в цій публікації хочу ознайомити читачів "Слова Просвіти" лише з одним документом зі значного масиву досі не оприлюднених матеріалів цього архіву. Цей документ, на мою думку, є одним із найсильніших, найнесподіваніших і вочевидь найстрашніших — за силою впливу не лише на тих, кому він адресувався, а й на кожного, хто його читатиме нині. Ідеється про передсмертний Заповіт дружини Івана Огієнка, який вона сама й назвала: "До мужа й дітей моїх мое останнє слово".

нести тяжкий хрест на Голгофу, заслуговує на добру пам'ять і згадку про неї тих, хто читатиме, вивчатиме творчу і наукову спадщину Івана Огієнка, хто не раз розмірковуватиме над феноменом Огієнкою — одухотвореної терпимості, надлюдської працездатності й безмірної любові до України.

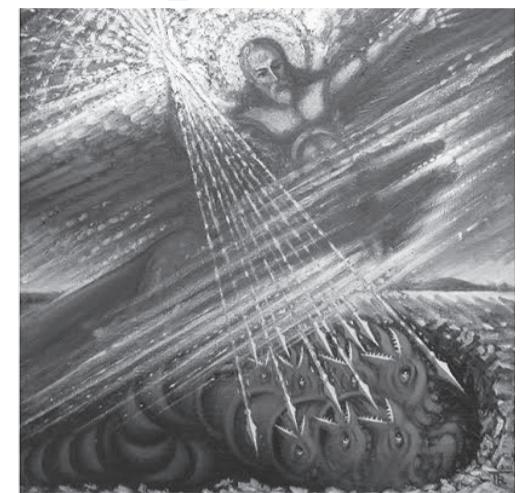
А тепер — про окремі житейські епізоди.

1. Домініка виростала в освічений, патріотичній і заможній сім'ї. Батько Данило Литвинчук походив із кошацького роду. Батьків брат оженився із донькою місцевого дяка Григорія Барвінського — представника знаного шляхетського роду на Галичині, з яко-

го вийшли кілька відомих діячів національно-визвольного руху. Гілка Барвінських на Київщині помітно вирізнялася з-поміж місцевого населення своїм високим і неприхованим українством — всі вони були переконливі гетьманці-самостійники. Так і дітей виховували. Брусилівська пані Барвінська стала хрещеною матір'ю Домініки. Мати ж Акулина Жураківська — зукраїнізована польська шляхтянка. Під впливом свого чоловіка стала справжньою українською патріоткою. В обох родинах вірили в Бога, шанували Шевченка й не любили "москалів".

Закінчення на стор. 8—9

Нам треба стояти...



...ногами на нашій землі, головою бути в Європі, а руками обхоплювати якнайшире справи української нації, — писав відомий художник-імпресіоніст Іван Труш, 151-річчя з дня народження якого відзначатиме 17 січня культурно-мистецька громадськість.

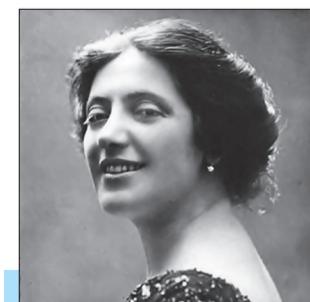
І саме цього дня, 17 січня ц. р., у Києві в Центральному будинку художника НСХУ відкривається найпрестижніша за свою ідеєю, кількістю учасників і представлених мистецьких робіт IX Всеукраїнська художня виставка "Україна від Трипілля до сьогодення в образах сучасних художників", яка присвячується утвердженню духовної незалежності України.

БУТИ СИЛЬНИМИ ЛЮБОВ'Ю...

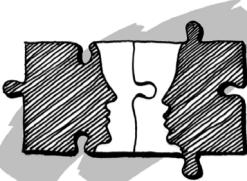


4-5

ОПЕРНА ОДІССЕЯ КРУШЕЛЬНИЦЬКОЇ



10



“Московський месіанізм – це вмілість зняти поневоленому народові голову так, щоб він цілує катові руку і дякує за визволення”.



Василь
ЛИЗАНЧУК,
доктор фі-
лологіч-
них наук, за-
служений
професор
ЛНУ ім. Іва-
на Франка

Y Московському царству у той час панували обскурантні погляди та зловорожа пиха: усе, несхоже з московськими звичаями, сприймалося як еретицтво й зрада православ'ю, вважалося, що чужоземці наче й не люди, а якісь нечестиві істоти, з якими в піст і розмовляти не лічить. “Тишайший” цар Олексій Михайлович вимагав од українців у своєму маніфесті “прежде нашего пришествия разделение с поляками сътворите как верою, так и чином; хохлы, которые у вас на головах, постригите”.

За цією, на перший погляд, комічною претензією, почалися брутальні порушення царськими чиновниками Переяславської угоди. Коли ж гетьман Іван Виговський став на захист вольностей українського народу, московський цар проголосив гетьмана зрадником. Український уряд в жовтні 1658 р. відповів маніфестом латинською мовою, що був адресований усім урядам Європи. Гетьман Виговський пояснював причини, які спонукали Козацьку республіку вийти з-під царської московської опіки. Адже “...цар не виправдав надій України, не давав їй допомоги проти ворогів, умовлявся з Польщею про поневолення козаків, наказав ставити фортецю в Києві, щоб держати народ у ярмі; царські воєводи відмовляли пошані гетьманові, підтримували бунти, нищили край, фальшиво повідомляли царя про події в Україні. Та зрада підступної Москви видна у всьому: вона готує нам ярмо, насамперед внутрішньою війною, тобто нашою власною зброєю та без нашої вини. Все те ми виявили задля нашої невинності, а тепер вимушенні підняти законну оборону та вдатися до сусідів з проханням по допомогу для своєї свободи. Не в нас лежать причини війни, що розгорілася...”

Надзвичайно актуальні ці слова й нині, адже не Україна порушила мир, так звану “братню любов”, а Московія веде неоголошенню війну проти України. Маніпулятивна інформаційно-психологічна пропаганда російських ЗМІ заполонила не лише Україну, а також Європу та й увесь світ.

Усі зусилля Іван Виговський з першого дня гетьманування спрямовував на утвердження самостійної України в колі приязніх сусідів. Маніфест 1658 р. дає зрозумілі, що гетьман Іван Виговський був мудрим політиком, патріотом України, усвідомлював зловорожість Московії, режим якої виявив неймовірну жорстокість. Царський воєвода Баратинський влаштував лови на прихильників гетьмана. На шляхах до Києва поставив три тисячі шибениць. “Князь Баратинський, вирівавши на Вкраїні коло п'ятнадцяти тисяч душ українського населення, питався Московського царя дозволити йому “выйсечь и выжечь” всіх українців на 150 верст коло Києва...”

Упродовж кількох років царські опричники винищили майже усіх соратників Богдана Хмельницького. Знищено всю численну родину гетьмана Виговського. Гетьманського канцлера Немирича, тоді найбільш освічену людину у Східній Європі, забили його селяни, яких підбурili проти нього московські агенти. Навіть на цьому прикладі можна простежити особливу прикмету російського геополітичного месіанізму, який кривавими метастазами охопив нині Кавказ, Молдову, Сирію, Україну, пронизує Європу, Америку, а очільники цих країн, наче зачаровані, не розуміють, що московський месіанізм – це вмілість зняти поневоленому народові голову так, щоб він цілує катові руку і дякує за визволення. Ця вмілість – один із проявів цинізму, притаманного російському імперіалізму-

«...З московської чаши московську отруту»

З доповіді на Всеукраїнській науково-історичній конференції «Постать Івана Виговського у контексті української історії»

Коли укладали мілітарну угоду між Українською гетьманською державою і Московським царством 1654 р., Україна була цілком незалежною державою. Вона фактично володіла всіма тими ознаками, що загалом характеризують державу: територія, яку охоплювала державна організація; людність, яка не визнавала за собою іншої влади, крім влади свого гетьмана; гетьманський уряд, що здійснював владу на території України; збройні сили – козацьке військо; самостійні міжнародні відносини. Повсюдною потребою були церкви, школи, шпиталі. Ними опікувалися і окремі меценати, і громадянство. Створювали друкарні, де видавали не тільки духовні твори, а й навчальні посібники, наукові трактати, суто літературні й публіцистичні твори. Свобода слова була невід’ємним правом людини – як право на життя.

ві, цинізму, що межує із садизмом, – зазначив Михайло Добрянський-Демкович. – Є в російському імперіалізмі елементарно дика і заразом вишукано рафінована, лютя ненависть супроти кожного, хто прагне бути вільною людиною і не хоче йти в неволю до “візволителів”.

Тільки архіви і хроніка зберегли подробиці варварських мук, які вигадувала садистська уява Петра I під час війни зі шведами і козаками гетьмана Мазепи. У 1754 р. у французьких дипломатичних архівах знайдено “політичний тестамент” Петра I, у якому він заповідав: при кожній нагоді вистрівати у справі європейських держав, особливо ж Німеччині; розділити Польщу, піддержуючи в ній внутрішні заколоти та постійні сварки; безпильно розширити державні межі вздовж Балтики на Північ, а вздовж Чорного моря – на Півден; наблизитися, як тільки можна, до Царгороду й до Індії. Хто там запанує, той стане справжнім володарем світу; коли Швеція буде розібана, Персія переможена, Польща підбита, Туреччина завойована, Чорне й Балтійське моря під охороною наших кораблів, от тоді треба дуже потаємно запропонувати кожному зокрема, насамперед урядові версальському, а потім урядові віденському, поділти з ним владу над світом. Як один із них прийме пропозицію, що станеться з певністю, коли підлестити їхні амбіції й самолюбство, тоді використати його на те, щоби знищити другого; в той же час два сильних флоти виrushaють – один з Архангельського порту, а другий з Азовського моря. Посуваючись Середземним морем і океаном ті сили залипуть Францію з одного боку, Німеччину – з другого. А як ті дві країни будуть переможені, то решта Європи піде під ярмо і без супротиву; держати російський народ у стані безперервної війни, відпочинок військовим давати лише для того, щоби поліпшити державні фінанси, скріпити армію і вибрати вигідну хвилю для нападу. Найсвіжіший приклад: 2014 рік, Путін – вірний продовжувач імперської політики Петра I, Катерини II, всіх царів, а також Леніна Сталіна, Брежнєва та інших комуністичних вождів – вибрав вигідну суспільно-політичну ситуацію і віроломно напав на Україну. Анексував Автономну Республіку Крим, загарбав частину Донбасу. Імперську, антиукраїнську агресивну позицію Путіна також яскраво було видано 9 грудня 2019 р. під час переговорів у Парижі лідерів нормандської четвірки. Фарисейству, аморальності Путіна не було меж.

Дуже доречно для характеристики долі українців після Богдана Хмельницького, Івана Виговського та в інші часи процитувати Тараса Шевченка, який у поемі “Кавказ” писав, що “довелось запіти з московської чаши московську отруту”. Катерина II підступно зруйнувала Запорізьку Січ, робила все для того, щоб “век и имя гетманов изчезло, не токмо б персона какая была произведена в оное достоинство”.

Радянська історіографія завжди подавала Переяславський акт як благо для України, як поштовх до її економічного й культурного розвитку. Михайло Брайчевський переконливо показав, що ті події з 1654 року висвітлювалися у царській Росії, пізніше – в Радянському Союзі, неправильно та тенденційно. “Віходило, що протягом багатьох століть український народ боровся головним чином ... проти власної національної незалежності. Що незалежне існування було величезним злом для нашого народу. І що, отже, всі ті, хто кликали його на бо-

ротьбу за національну незалежність, були ... найплотішими ворогами українського народу. Всі конкретні явища в історії України – події, тенденції, діяльність окремих осіб і самі ці особи – все оцінювалося з їхньої позиції щодо Росії. Якщо хотів обстоювати ідею “воз’єднання” – здобував позитивну оцінку, незалежно від усіх інших умов; той же, хто брав цю ідею під сумнів або (оборонь Боже!) брав участь у визвольній антиросійській, антицарській боротьбі, – одержував ярлик “мерзеного зрадника”, “ворохого ставленника” і “найлютішого ворога”.

В “Історії Української РСР” (т. 1), яка вийшла у світ 1953 р., найвизначніші діячів української історії від середини XVII ст. до початку XVIII ст. оцінювали так: Іван Виговський – “підлій зрадник”; Юрій Хмельницький – “нікчемність, маріонетка в руках пропольської групи української феодальної знаті”, а до того ж “турецький ставленник і людина, яка зрадила інтереси народу”; Павло Тетеря – “ставленник і слухняний агент польських панів”; Іван Брюховецький – “демагог”, а за іншими відомостями – “зрадник”; Петро Дорошенко – “турецький ставленник”, “зрадник”, який прагнув віддати Україну в рабство одвічним ворогам українського народу – султанській Туреччині і Кримському ханству”; Григорій Лісницький і Юрій Немирич – “намагалися відірвати Україну від Росії і відновити польсько-шляхетське панування”; Кость Гордієнко – “зрадник” і “демагог”; Іван Мазепа – “підлій зрадник, що продав Україну іноземним поневолювачам”, який “зобов’язався перетворити Лівобережну Україну в провінцію польсько-шляхетської держави”, який “допомагав шведам розоряти і грабувати українські землі”; “ненависний українському народу прихильник шляхетської Польщі” і т. ін.; Пилип Орлик та інші мазепинці – “зрадники, агенти шляхетської Польщі і шведського короля”.

Цей список можна продовжувати. “Серед названих були особи дуже різні за масштабом та характером своєї діяльності – і справді видатні діячі, як, наприклад, Петро Дорошенко, і нікчемні, подібні до Брюховецького або Хмельницького. Різними були їхні програми і прагнення, – зазначав М. Брайчевський. – Однак у спільну компанію вони потрапили за однією ознакою: всі вони рано чи пізно змушені були виступити проти Росії”. Саме це було основою для промосковських істориків у виборі дефініції щодо українських діячів.

Не стала на захист українських православних Московська церква, хоч називала українців братами. Таку ж блознірську позицію й нині займає патріарх Московської Православної Церкви Кіріл, який благословляє російських загарбників на війну проти України, на знищення православних українців. Невже цього не розуміє нинішній президент В. Зеленський? Він мав би глибоко вивчити правдиву історію України і Московії, щоби зайняти чітко виражену українську національну позицію і не підпадати під вплив російських і промосковських маніпуляторів.

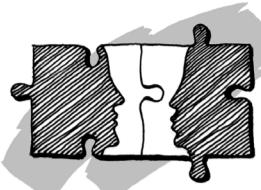
Історія українського народу під Москвою – це один довготривалий ланцюг поневолень, принижень, катувань, фізичного знищення, етнопсихологічного геноциду, безнастannого переслідування української мови, культури, духовності. Тоді В. Зеленський знав би, що царський уряд разом з московською церквою рішуче виступав проти розповсюдження книг, які

виходили у вільних українських друкарнях. Патріарх Іоаким, який люто ненавідив українців, хоч отримав освіту в Києво-Могилянській колегії, наказував у 1677 р. видерти з українських книжок листки, бо вони “несходні с книгами московськими”.

Політика ненависті до всього українського, маніпулятивне нав’язування міфу “о притесненні руськоязичного населення” стало інструментом анексії Автономної Республіки Крим, загарбнання частини Донецької і Луганської областей. Якщо чесно оцінювати нинішню суспільно-політичну ситуацію, то московські танки і гради спричинили в Україні новітні форми і методи тотального російщення. Яскравим прикладом розплати за 28 років ігнорування владою української гуманітарної політики є те, що один із вбивць волонтера Артема Мірошниченка на суді у Бахмуті вимагав перекладача з української мови на російську, бо він, мовляв, не розуміє мову країни, у якій живе.

Депутат Верховної Ради України Максим Бужанський та інші “слуги народу” розгорнули активну словесну активну діяльність про перекроювання або повну заборону Закону “Про забезпечення функціонування української мови”. Вони ігнорують практику європейських країн та її улюбленої їм Росії, в яких діють відповідні закони щодо захисту своїх державно-національних мов. Цьому сприяє космополітична, ворожа національно-гуманістична сутності українців діяльність Бужанських, Дубінських, Вілкулів, Медведчука, Мураєвих, Новінських, Рабіновичів, Червоненків, Шуфричів... Сподівається, що президент України Володимир Зеленський, голова Верховної Ради України Дмитро Разумков, прем’єр-міністр України Олексій Гончарук разом з національно-патріотичними силами оговарюють українофобів, бо українська мова – життя державного основа.

Луганчанин Валентин Торба слухно написав у газеті “День”, що небезпека бути носієм української мови в Україні існує давно. Пригадаймо: за українську мову загинули Василь Стус, Олекса Тихий, Ігор Білозір. Тим часом Путін безсоромно нав’язує думку, що він не воює зі своїм народом, бо, мовляв, росіяни, українці, білоруси один народ – руський і Путін його захищає від фашистів, нацистів, українських націоналістів. Тезу про “триединий руський народ” породила ще Катерина II. Цей маніпулятивний інтегральний постулат нині також нав’язують не лише окремі політики, журналісти, а й деякі науковці, ігноруючи Правду, що русини-українці та московити-росіяни не одного роду племені, це – різні етноси. Давньоукраїнська держава Русь уже була відома 838 року. І спадкоємцею Русі = Київської Русі є Україна, а не Московія = Росія. Але як сусідам – треба жити у злагоді, порозумінні та мирі. І справедливий мир між Україною і Російською Федерац



Чи не розучилися ми співчувати?

Олеся КОВАЛЬЧУК,
заслужений учитель України, лауреат премії ім. Бориса Грінченка

Справіку на українській землі у дні посту і свят, якими так багате часове порубіжжя грудня-січня і коли сам Всешишній дарує тривали, вільні від позахатньої роботи години, було заведено посилено пильнувати за власною душою — нарощувати в ній співчутливість, милосердність, вдячну пам'ятливість, готовність до благодійності.

Чи не варто уважніше і по-дієвому оцінювати нам ті мудрі установки з огляду на сучасні, не дуже втішні, реалії в сфері гуманістичного побутової культури?

Трохи конкретики. Перепонений, як то завжди бував по п'ятницях, рейсовий автобус везе з обласної столиці в поліську глибинку спраглих за домашнім теплом новобраних міста та кількох нештатних пасажирів. На передньому сидінні літньої жінки, тримаючи перед собою величезний похоронний вінок, що його не помітити неможливо, витирає і витирає слізами кінчиками чорної хустини. На гальюні — весела компанія студентів з гучним репертуаром коментує “відії” на своїх смартфонах. Дорога довга, і весь час спостерігати за тією драматичною дисгармонією просто сил не стає. Хочеться відволіктися, але з голови не йде думка, що подібними прикрами дисонансами щодлі щільніше наповнюється ювець наш громадський простір, що люди взагалі перестають розуміти чи навіть зауважувати одне одноге. Тим більше, що підтвердження знову надходять із того ж таки автобусного салону. Ось обізвалася сусідка україн запечаленої пасажирки, і з'ясувалося, що йдуть обидві на похорон померлого від копінініх ран молодого ветерана АТО. Але одна — в ролі рідної тітки і хрещеної мами, а друга — як добросерда землячка. Чути привітання: “Та перестань уже плакати. Твоя сестра сама винна, що його туди пустила”. Певно, не заживе казати, що таке “вболівання” викликає у згорюваної ще сильніший наплив жалю?

Хоч як прикро, з подібним доводиться стикатися не раз. По-чувши у відповідь на запитання, хто помер, рідні покійного, буває, вислуховують оперативну реакцію на кшталт: “А скільки років? 60? Ой, то що ви хотіте, тепер молоді падають, як мухи”. При поминальних обідах після траурного ритуалу запрошенні “співчутливі” не про чесноти покійного ведуть мову, а про власні гospодарські клопоти, про ціни на базарі тощо.

Втім, від побутової словесності агресії нині вже доводиться потерпяти чи не кожному. Певно, нікому з численних любителів вульгарної лексики у голову не приходить, як при брудному слововиверженні почуваються поряд інші — інакші. Розкидаючи довкруж свої “бліні” та кількаповерхові брутальні лайки, вони, вочевидь, навіть не здогадуються про існування нормальних способів для передачі гострих емоцій. У не такі вже й давні часи Кайдашів і в неписьменному середовищі обходилися при наявні запеклих сварках без брудної лайки. Досить було висловів на

Олекса РІЗНИКІВ,
м. Одеса

зразок: “А нехай йому!” чи “Цур тобі, пек!” або ж звернення до помічників сил: “Ой Боженьку!”, “Ой люди добрі!” тощо.

Цілком усвідомлено акцентуємо на цій сумній логіці: невміння співчувати, відчувати тих, що довкруж, породжує агресивність і в мисленні, і в поведінці.

То що ж це справді з нами котиться? З нами, кому у спадок дістався такий потужний, зафікований у фольклорі та обрядовості, кодекс звичаєвого права, якому небагато аналогів у світі щодо гуманістичного наповнення! За законами народної моралі життерадісність не мала бути єгоєстично безмежною, безпardonною. Завжди пам'ятали про знедолених, скривдженіх, про пошанування спочилих у Богі і вдячність старшим. Отож не з доброго дива на Святвечір готують страви з меню праділів та виділяють для вже відсутніх за столом окрему порцю їжі й пиття. За традиційним сценарієм весілля молодята перед бенкетом відвідували могили найближчих з родини, а в кінці обсиали їх коровам поперед усіх живих.

У дні посту спрямовували себе журливими (постовими) піснями — про “жону недужу у лихого мужа”, про бідну сестру й недобого багача-брата, про плач сирітки на могилі нененьки. ...Звісно, не всі старовинні форми ушляхтення внутрішньої людської сутності надаються до реставрації, але не може нас сьогодні не турбувати сама проблема збереження благотворної ідейної спрямованості. Для її актуалізації нині маємо безліч можливостей, виховних інституцій не бракує, проте мудрий предківський досвід там теж не в належній пошані.

Як справедливо зауважив Миррослав Левицький, можна зрозуміти більшовиків, які, окупувавши Україну, поєднано нищили наше звичаєве право, бо воно наїрні з мовою було одним з ідентифікаційних кодів нації. Але чи можна, до прикладу, погодитися з діями укладачів шкільної програми з української літератури, які під приводом нібито захисту дитячої душі від травмування горем та агресивністю обмежили доступ юніх до багатьох надбань нашої класики? Не треба вже українським дітям, як то було досі, знати напам'ять Шевченкових “Мені однаково...” та “Мені тринацятий минало”, “Гайдамаків”, “Великого льюху”, як і “Боярині” Лесі Українки, “Марусі” Квітки-Основ'яненка, “Хазяїна” Карпенка-Карого, “Ялинки” Михайла Коцюбинського.

І що — замість? Гаджети з усілякими жахачками та жорстокістю “суперів”? А ми ще дивуємося зі схильності підлітків до булінгу, до за-своєння цинічних моделей поведінки, що їх задає “95 квартал”.

Де ж вони, ті моральні авторитети з елітним статусом активних творців, виразників і провідників здорової громадської думки, до яких не прислухається не можна? Хто і чому не кличе на телеканали, як свого часу Олеся Гончара та В'ячеслава Чорновола, ані Ліні Костенко, ані Дмитра Павличка, ані Василя Овсієнка, а чи Юрія Щербака, Михайла Слабошпицького, Миколу Тимошика, інших відомих знавців української душі? Здогади, звісно, — з прогірким присмаком...

Ми теж донецькі...

ко, і Анатолій Солов'яненко! Наприклад, мій батько і я, і сестра моя родом з Єнакієвого. Тому я теж цілком законно маю право голосу. Я згоден поїхати до Мінська. І Дзюба Іван, гадаю, попри свій поважний вік, поїхав би з нами. А Роман Коваль, відомий наш письменник, дослідник національно-

визвольної бороти українців початку ХХ ст., міг би очолити таку делегацію... Бо це ж наша рідна земля! Ми ніколи про неї не забуваємо. Охочі можуть переглянути “Слово Просвіти” від 19—25 січня 2012 року, де надруковано мою статтю про відвідини рідного Єнакієвого на 90-річний ювілей літстудії.

Георгій ЛУК'ЯНЧУК

Серед них — народні майстри та волонтерки Жанна Шнуренко, Антоніна Репа, Галина Бідонош, Любов Матюша, Тамара Вірченко, Валентина Форманюк, журналістка Анастасія Сироткіна, художниця Марина Соченко, навколошвітній мандрівник Валерій Петущак та ін. Активісти цих організацій широ переконані: що на Різдво та Новий рік добре задумується — то те і збувається. На початку російсько-української війни вони передали для наших бійців сотні касок, берців, спальників, уніформ, а ще теплі куртки, камери для дронів, ліки, снайперські рукавички, термобілизну і кілька тисяч власноруч пошитої білизни.

А серед іншого — дідухи-обереги... З часом побутові проблеми українського війська було вирішено. Тож тепер на фронт волонтери відправляють на передову тільки дідухи та різноманітні смаколики. Уперше ці символи Різдва і Нового року, виготовлені нашими майстрами, з'явилися в окопах в тяжкому 2014 році...

Дідухи — на фронт

Активісти громадських організацій — “Волинське братство” та “Соловецьке братство”, Товариство “Просвіта” — з 2014 року активно підтримують українську армію.

Дідухи-обереги, для яких збиралі збіжжя — жито, пшеницю, овес, польові маки, бессмертники й інші сухоцвіти — у Прикарпатті, на Черкащині, Київщині, Полтавщині ставали символами не лише сімейного затишку й роду, якими вони завжди були з трипільських часів, а тепер й єдності України, якій знову загрожує давній ворог українського народу. Хтось з членства сіяв зернові й збирав колоски, як-то Михайло Цапро та Світлана і Марина Чор-

ні, інші заготовляли трави і квіти. Потім доправляли до Києва, де майстри любовно вив'язували дідухи, які капелани та волонтери розвезли по лінії фронту. Тож давній символ українського роду залишається і в новітній час оберегом, символом єдності поколінні традицій української нації. Вив'язані напередодні Різдва дідухи освятив капелан Дмитро Карапан, а доставили їх на передову разом із різдвяними подарунками для бійців волонтери.



Волонтери з виготовленими різдвяними дідухами для фронту

Інна БЕРЕЗА,
кандидат філологічних наук

Пробігавши Миколаєва на традиційній вже акції “Свічка Миколи Аркаса” говорили про досягнення і проблеми роботи Миколаївського осередку “Просвіти” у річницю його створення. А напередодні на зборах осередку, який переріс з міжрайонного в Миколаївському міському, було відзначено здобутки за кожним напрямом україноцентричної роботи організації та обрано новий керівний склад на чолі з кандидатом філологічних наук, доцентом кафедри української філології, теорії та історії літератури Чорноморського національного університету ім. Петра Могили Владленю Міхалюко. Осередок за рік зірі в разі і досяг понад 80 осіб, що відзначив у своєму виступі голова ГО “Українське товариство “Просвіта” Миколаївщини” Олександр Мачула. Запам'яталися місця заходи, пов'язані з пошануванням засновника Миколаївської “Просвіти” М. Аркаса. А це й участь членів осередку в урочистих заходах Миколаївської української гімназії № 1 ім. М. Аркаса, і в кругому столі до уродин славного просвітника в Обласній університетській бібліотеці. Цікаво була поїздка просвітян за підтримки голови Миколаївської облради Вікторії Мос-

каленко до с. Христофорівки, раптівки на Соборній вулиці біля левів Аркаса (ініційовані Ганною Чмелльовою та проведені під її безпосереднім керівництвом).

Заходи осередку навколо спадщини класиків української літератури мали традиційні елементи: покладання квітів до пам'ятника Т. Шевченку, колективна раптівка “Читаю твори Шевченка” та акція дарування творів Шевченка і про нього бібліотеці, поїздка членів організації у Моринці на “ШеFest”, зустрічі з працівниками музеїв Кобзаря у Кирилівці та Морин-

цах. До 250-річчя І. Котляревського просвітні гуртом переглянули гастрольні спектаклі “Енейда” з Івано-Франківська, провели конкурс презентації “Енейди” серед школярів Миколаєва, квест для студентів у МОНБ, де учасники мали зможу почути цікавий виступ доктора філологічних наук Тетяни Шестопалової.

Серед здобутків просвітній аркасівців і заходи до ювілею Івана Мазепи у селі Лимани та презентації книжки “Іван Мазепа” (поема Галини Запорожченко та роман Віталія Рогожі). Саме просвітні осередку організували і провели урочисте зібрання Миколаївського обласного товариства “Просвіта” до 30-річчя відновлення цієї організації на Миколаївщині.

З метою популяризації української мови та літератури відбулися зустрічі з письменниками та презентації книжок місцевих українськомовних авторів.

Загалом просвітні активно відгукуються на всі культурно-освітні заходи, що сприяють вихованню українського патріотизму, змінюють україноцентричність громадян, акцентують значення української мови і культури у житті суспільства.





Георгій ФІЛІПЧУК,
академік НАПН України

“Педагогічна спадщина Григорія Васьковича у контексті європейських цінностей освіти”. Така назва всеукраїнської наукової конференції, що нещодавно відбулася в Національній академії педагогічних наук України, присвячена 100-річчю від дня народження українського просвітника, педагога, громадського та політичного діяча. Один із фундаторів Товариства Української Студійної Молоді ім. М. Міхновського, член Виховної ради Спілки української молоді, дійсний член НТШ, проректор Українського Вільного Університету в Мюнхені, керівник видавництва Проводу ОУН — далеко не всі сфери діяльності цієї неординарної особистості. Він є автором фундаментальних досліджень, зокрема “Шкільництво в Україні 1905—1920”; “Кершенштайнер і українська педагогіка” (1969, 1970), видані в Україні тільки в 1996 році. Васькович уважається яскравим послідовником виховного ідеалу Г. Ващенка, організатором і виконавцем педагогічних курсів українознавства в УВУ Мюнхена. Його праці: “Емський указ і боротьба за українську школу” (1976); “Психологічні й соціологічні праці Володимира Янева” (1983); “Спілка Української Молоді”; “Вишкільний Курс. Матеріали до історії розвитку суспільно-політичної думки в Україні XIX—XX ст.” (1975/76) та інші заслуговують на увагу актуальністю ідей та супільною затребуваністю.

Минуло майже чверть століття з того часу, коли в Києві побачили світ головні праці Г. Васьковича. Професор Національного університету ім. Тараса Шевченка А. Алексюк у передмові написав: “На жаль, далеко не всі імена українських педагогів відомі сучасним поколінням. Винуватець цьому один — 70-літня цензура СРСР, цензура більшовиків. Лише на початку 90-х років ХХ ст. раніше викреслені більшовиками імена повертаються до українського читача, серед них імена С. Русової, Ст. Сірополка, Ст. Смаль-Стоцького, Вол. Дурдуківського, Гр. Шерстюка, Я. Чепіги, С. Постернака, Гр. Гринька і Ол. Шумського, В. Сімовича, В. Науменка, Є. Чикаленка, С. Єфремова...” Можна продовжувати цей безкінечний ряд незаслужено “призабутих” українських просвітителів. Адже з сьогодні педагогічні націтвортрі ідеї І. Огієнка, Г. Ващенка, Б. Гринченка недостатньо впроваджуються в зміст освіти сучасної української школи. Це повною мірою стосується і непересічної постаті Григорія Васьковича, який упродовж усього життя віддано служив українській ідеї. Міг би зробити для суспільного блага набагато більше. Не судилося. Розбійний напад у Києві в 1996 р. на 12 наступних років зробив творчу людину безпомічною. Перебуваючи в складних ситуаціях за межами материзму, він ні на мить не допускав думки, що зари-ди комфорту і житейських благ можна “забути” про долю і майбутнє рідної землі, українського народу. Не сподіався також, що в українській столиці його підстерігатиме така підступна трагедія. Соратник С. Бандери, Р. Шухевича, С. Ленкавського, В. Кука, Д. Мирона-Орлика, він чітко усвідомлював, що для перемоги і поступу вперед “українську спра-

«Бути сильними любов’ю до України!»: ідеали нескорених...

ву” й “українську страву” (за Д. Донцовим) слід відокремити, оскільки вони є речами не потожними. Його слово, думка і дія завжди були суголосні національним ідеалам, направлені на розв’язання нагальних для українства питань, пам’ятаючи як християнин настанову Святого Письма, що Все-можутній лише “за чином людини Він їй надолужить, і згідно з своєю дорогою знайде людина заплату!”

Очевидно, саме в цьому контексті я сприймаю життєтворчість Васьковича, оцінюючи його науково-педагогічні доробки, етичні норми поведінки, високий дух патріотизму і громадянського обов’язку, непоганому українськістю. Про все відоме, а ще більше — незнане, сказати неможливо. Проте є чимало сутнісних знакових речей, ним створених, які потребують сучасного “перекладу”. Як історик і дослідник української національної освіти, чільний представник порівняльної педагогіки, зважаючи на його продуктивні розвідки щодо впровадження ідей європейської педагогіки в українську освітню систему, він добре розумів значущість цінностей та уроків історичного минулого. Оскільки об’єктивна оцінка пройденого шляху і часу слугує нам передусім доброю наукою для прийдешності. Майбутнє мусить завжди передувати на троні історії. Тому з такою коректністю науковця він вивчав твори визначних дослідників історії України, педагогів, письменників, громадських і державних діячів, зарубіжних науковців, що уможливлювало правдивість пізнання істини мінувшини і майбутніх векторів національного розвою. У загадуваній роботі, присвяченій шкільництву в Україні, у першому розділі він визначив: “Питання освіти в Україні не можна розглядати окремо від політичних, економічних та загальнокультурних подій і процесів, що відбуваються в російській імперії... Важливим є знання офіційної політики російського уряду супроти українського народу та його національних потреб, бо ця політика завдала наїзвично великої шкоди Україні”.

Запропонований міждисциплінарний підхід щодо аналізу культурно-освітніх проблем є добрим прикладом для багатьох науковців, які перейняли педагогічними дослідженнями. Описуючи ситуацію ХХ ст. в освітній сфері, він не обійтися усім більш-менш значимі події і факти попредніх часів, які були пов’язані не тільки з каральними і репресивними діями у ставленні до українства (Валуєвський циркуляр, Емський указ, закриття недільних шкіл і “Тимчасової педагогічної школи” в Києві, закриття “Південно-західного відділу Географічного Товариства”, персональні репресії щодо українських діячів (Драгоманов, Подолинський, Вовк.., які емігрували за кордон), а й обґрутовував ті суспільно-політичні новоутворення, що розвивали національну свідомість, закладали підвалини для відродження освіти і культури. Такими Григорій Васькович уважав передусім Кирило-Мефодіївське Братство, розгром якого в

1847 р. не зупинив рух передової української інтелігенції. Цю першу політичну організацію в новій історії України він виділяє як особливо важливу для розвитку національної школи. Адже, за словами О. Єфименка (“Історія українського народу”), якого цитує Васькович, серед завдань практичних, на перший план висувається освіта українського народу, видання книжок, заснування шкіл. Акцентуючи увагу на освітній політиці, усвідомлював, що без школи (рідномовної!) унеможливлюється формування національної свідомості народу, а без неї — марні сподівання на здобуття і зміцнення власної державності, яка була найвищою цінністю для упокореного українства. Ці вартисні посилання для своєї нації Васькович відшукує в ідеалах, витворених європейськими і вітчизняними просвітителями. Бо який найбільший дар можна принести власній державі, запитував видатний педагог Я. А. Коменський. І автор “Великої дидактики” стверджував, що цим даром є навчена і вихована молодь. Саме на цю надважливу проблему звертає увагу Васькович, добре усвідомлюючи, що для творення національної свідомості, власної ідентичності, освіченості молодих поколінь необхідно мати добруту школу, як і те, що чужинська влада, колонізатори завжди будуть цією протидіяєю всілякими способами, починаючи з материнської школи. Він використовує аналіз змісту тодішніх шкільних читанок, підготовлених Б. Гринченком: “Гляньте на читанки шкільні, і скрізь одно бачите: або зовсім нічого про Україну, або якесь нікчемна плутаниця, а часом таки й брехня. А замість історії української історія московська викладається. Та ще й яка історія! Хвали та гімн земним божкам: Павлові, Миколі, Петрові, — хвали Суворовим, Корниловим, Скобелевим і всій російській солдатчині!.. Відчай обінмає: раби робують, а монархи милують чи карають... З школи, з книги нам проповідують рабство... Слови про найкращих синів України, про найкращих борців за її волю, за народне щастя там не шукайте. Там Петри чи Катерини, що запрягали наш народ у неволю, “вешателі Муравйові”.

Дух філософія, зміст праць та досліджень Васьковича були направлені на те, щоби будувати для народу його рідномовну освіту. Аналізуючи твори і концепції С. Русової, Я. Чепіги, М. Драгоманова, Б. Гринченка, К. Ушинського, Г. Гринька, С. Сірополка, С. Смаль-Стоцького, В. Сімовича, статті та рецензії в українських журналах “Основа”, “Світло”, “Вільна українська школа”, діяльність педагогічних товариств і спілок, він окреслює три важливі аспекти освітньої справи. Педагог у своїх роботах написше: “Школа має змінити не тільки мову, але весь свій дух, свій уклад; щоб це осiąгнути, вчителі повинні знайомитися з педагогікою



чужих народів, перетворюючи чужі зразки для української школи... Ці головні засади передусім “поручалося всім учителям в Україні, особливо відомішим з них”.

Хоча автор був солідарний з тими оцінками та рецензіями, зокрема які давали на книжку Я. Чепіги, розуміючи, що наше теперішнє учительство проходило російську школу, педагогічні курси, пристосовані до потреб російської мови, а українських підручників, методичної літератури майже нема. Без нового українського вчителя було неможливо побудувати за змістом і духом національну школу. Тому дуже важливо для вчителя, на його думку, спілкуватися з педагогічною культурою світу навпроте, прямо і безпосередньо. Воно користаючи лише з російських фахових творів і різних педагогічних журналів та із закордонних творів, перекладених на російську мову, українські педагоги, навіть негуючи російську систему освіти, все ж підпадали під її вплив, де завжди домінувала чорносотенна ідеологема “Самодержавіє, православіє, народність (російська)”. Радше Васьковичу близькою і суголосною була теза М. Драгоманова, який ще в 1891 р. (“Чудацькі думки про українську національну справу”) писав: “Українське письменство доти не стане на міцні свої ноги, доки не буде діставати всесвітні образовані думки й почуття просто з Західної Європи, а не через Петербург і Москву, через російське письменство, як робиться це досі. А ще зазначалося, що не можна уважати себе “образованими”, доки не вивчили, по крайній мірі, двох-трьох західноєвропейських мов, щоб хоч читати на них найважніші речі”.

Саме тому з такою наполегливістю дослідника він працює над своєю відомою (на жаль, маловідомою для сучасної педагогічної спільноти) роботою “Кершенштайнер і українська педагогіка”, здійснюючи порівняльний аналіз ідей одного із найбільших знаменитих світових учених-педагогів, який за рішенням ЮНЕСКО (1988 р.) відзначений як той, що в ХХ ст. визначив спосіб педагогічного мислення. Уже в 20—30 роках твори цього великого німецького педагога були перекладені на “англійську, шведську, волоську (румунську), російську, еспанську, польську, фінську, італійську, болгарську, турецьку, китайську, японську...”

Зрозуміло, з відомих причин

офіційно не здійснювався переклад українською, але такою була доля бездержавних націй. Правда, близьку переклад праці Кершенштайнера “Що таке державно-громадянське виховання” зробив у 1918 р. В. Сімович як необхідну річ “для новоствореної національної держави”. Васькович з великою увагою описує різноміні контракти українських педагогів із творчістю Кершенштайнера, відшукуючи раціональне зерно і його впливи на формування проекту єдиної української школи. Чимало місяці в роботі відведено діяльності наркома народної освіти Г. Гриньку, який у період початку 20-х активно намагався, вже в радянських умовах, відрівтися від російської освітньої моделі, пропонуючи власну концепцію. Хоч ці скромні потуги незабаром були нейтралізовані більшовицьким режимом, ця сторінка співпраці передусім з німецькими і західноєвропейськими педагогами залишається світлою новизною в розвитку національної освіти. Васькович зазначає, що за таких умов, коли дітей виховували “слугами большевизму”, будь-які “спроби пов’язатися із Західною Європою не могли бути довготривали, не могли мати якогось успіху. Їх не вдалося проводити в піднебесній українській дійсності, де всяку вільну ініціативу здушує більшовицький уряд у більшій мірі, ніж робив це царський. Є підстави думати, що навіть такі спроби, які започаткували Гринько в шкільництві, могли дати Україні інші осяги, якщо б розвивалися у вільній державі, при співпраці з сусідніми державами Європи, яка могла бути корисною для обох сторін — для України й для європейських держав”.

Позитивно, що говорячи про нову, єдину, вільну, безоплатну, обов’язкову, національну українську школу, Васькович у своїй праці про Кершенштайнера запропонував синергетичну платформу для професійної дискусії про її сенси, опосередковано залишивши до неї кращих представників національно-суспільно-політичної і педагогічної думки (Г. Ващенко, С. Русова, К. Ушинський, С. Сірополко, В. Сімович, О. Музиченко, Я. Чепіга та ін.), які глибоко знали характеристики національної і зарубіжних навчально-виховних систем. Він озвучує дуже вдалу оцінку наукової розвідки С. Сірополка 1934 року про “українсько-радянське” шкільництво, що вийшла у Варшаві: “шкільні системи в СРСР. Україні не мали в собі будь-яких ознак, які характеризували б собою традиції чи світогляд українського народу. Це витвір поодиноких осіб або запозичення системи інтернаціонального характеру. Як правдиво каже видатний німецький педагог Георг Кершенштайнер, не може бути жодної інтернаціональної освітньої системи, бо кожна система має відбивати ознаки свого народу: його традиції, світогляд, правову систему, господарський лад”.



Чому для наших сучасників, як і для Г. Васьковича, ці погляди-спогади історичного минуло-го зберігають свою значимість. Це, напевно, тому, що ці проблеми є не просто всезагальними, але дуже чутливими і затребуваними для нинішньої української дійсності, особливо за умов російської агресії.

Нині, у ХХІ ст., українці му-сять бути свідомими того, що чим швидше постколоніальний народ сформує “свій” погляд на історію, політику, національні культуру, мову, церкву, освіту, економіку, тим продуктивніши-ми ставатимуть механізми, які були тривалий час атрофовані бездержавністю, тим успішніше відбуватиметься консолідація і єдність народу, роблячи відзнача-ним для Себе і Світу своє націо-нальне обличчя. Попри все, дер-жави і народи обстоюють насам-перед природні для них націо-нальні інтереси, стають дедалі жорстокішими, відкідаючи часто на узбіччя гуманістичні й етичні правила і норми. Безупинна кон-курентна боротьба вимагає націо-нально-оберігаючого імунітету для захисту, розвитку, виживан-ня. Інакше ослабленому націо-нальному організму завжди нав’я-зуватимуть чужі мову і традиції, переписуватимуть на чужин-ський лад історію, заставляти-муть “молитися чужим богам”, бути громадянами світу, але не українцями, з пафосом і захека-ністю надаватимуть візи, створюючи для людей, особливо молоді, умови для зубожілості, напів-культурності, напівосвіченості, остаточно окупувавши (олігархами) інформаційний простір. Україна — без людей, люди — без землі, церква — без хреста, а село — без школи є вічним прагнен-ням тих тимчасових “господарю-вальників-глітайдів”, які Україну сприймають не як цінність, а як територію для власної “бізнес-стратегії”. Такою бачиться пер-спектива українства, якщо воно втратить власну Душу. Тому най-головніше завдання — виховува-ти свідому Націю, творити її пов-нокровні стани на чолі з **націо-нальними духовними Будітелями і національною військовою Аристократією**, не дозволяючи нікому нав’язувати нам роль (уготовану зайдами) вічних гречкосій. Бо лише вільний, ніким не покріпа-чений Народ здатен пам’ятати, шанувати і цінувати своїх націо-нальних геройів, свою минувшину і захищати майбутність. Через роки ці вартісні сигнали для ста-новлення свідомої Нації наскрізь но прослідковуються в практиках і творчих доробках Г. Васьковича з його триедністю педагогічної концепції: а) національна рідно-мовна школа; б) навернення на-роду до його історичної пам’яті; в) діалог української і загально-людської культури крізь погляд на Світ очима власного “Я”. Будучи відрівним від рідної землі, він ні на мить не зупиняв свій пошук історичної справедливості, свого бачення українського космосу, оберігаючи велику Шевченкову істину — **“В своїй хаті своя й правда, / І сила, і воля”**.

Його намагання розібралася з історичними колізіями переслі-дувало одну, великої гуманістичної сили, мету — показати шлях до національного відродження й здобуття та утвердження власної держави. Для цього в його розумінні існував безальтернативний засіб — говорити зі своїм наро-дом історичною Правдою. Очевидно, досліджуючи місію Кирило-Мефодіївського Братства у

візовленні українства, пам’ятав, що на його печатці був викарбуваний заклик: **“Пізнайте Правду, і Правда зробить Вас вільними”**. Бо тільки ця довгоочікувана Свобода Людини принесе українцям вільність національну, духовну, політичну, соціальну. Цією правдою повинен послуговуватися передовсім український Учитель, якого “слово праведне” (про Україну) має “стояти одвіку на сторожі”.

Саме історична правда, прав-диво трактована сутність україн-ської педагогічної і суспільно-по-літичної думки допомагатимуть знаходити шляхи для утвердження державотворчих й україноцен-трічних пріоритетів у національно-культурній, духовній, мовній, освітній сферах життедіяльності. Вочевидь, помітно, що педагогічні ідеали Г. Васьковича перегуку-валися із загальнолюдськими сві-тоглядними цінностями, устален-ними цивілізаційними нормами, що зрошують Людину впродовж багатьох віків. У свій час Конфу-цій у знаменитій книзі “Лунь юй” писав: “Хто осягає нове, плекаю-чи колишнє, той може бути вчи-телем”.

Ці освітньо-виховні завдання щодо національної пам’яті “злії люди” підмінюють дешевими телешоу з “цінностями”, за якими на фальшиве світло летять вкотре обдурені. **Не дуріте самі себе**, — застерігав Шевченко. Не будьмо збайдужілими. Бо нам, україн-цям, “не однаково”. Коли “мов-но-культурна сфера сьогодні”, — зазначав І. Дзюба ще на початку нинішнього тисячоліття, — пере-насичена політичними й ідеоло-гічними спекуляціями, а довільні журналістські версії, міфоподібні утворення витіснили наукову ін-терпретацію...”, то знаймо, що жартувати не можна, коли в тво-їх храмах топчуться брудними чобітками. Не дозволено ні кому, виховуючи молодь, підмінювати ідеали національних просвітите-лів на злочинні творіння душите-лів. Маємо нагадувати при цьому кожному сущому слова М. Грушевського: “Якщо ми, українці, хочемо, щоб нас поважали інші народи, то треба, нарешті, почати з поваги до самих себе”.

Для професора Г. Васьковича у величній низці національних пріоритетів стояла осібно рідна (українська) мова. Як генетичний код народу, як символ національної гідності, як безсмертна культура нації. Вона, переживши лін-гвощі “петрівсько-катеринен-ських” руйнівників, Валуєвські й Емські держимордні циркуляри, пакифікацію, заборонні закони щодо української мови на коло-нізованиях Галичині, Буковині, Закарпатті, Волині, “есересерів-ські” русифікаторські акти ХХ століття, українофобський закон “Ка-Ка” уже в теперішні часи, продовжує звертатися до приспа-них, збайдужих, заблукалих співвітчизників словами Сидора Воробкевича:

*Мова рідна, слово рідне!
Хто вас забуває,
Той у грудях не серденько,
А лиши камінь має!*

Академік В. Вернадський ствер-джував, що народ із втраченою мовою є “розумово поневолен-ний”! Під облудливими гаслами “демократії” і “прав людини” сьогодні прихильники і представни-ки “руського міра” в Україні прагнуть одного — законсервувати для українців що розумову і духовну поневоленість. “Какая разница” заполонила інформа-ційний простір, голови недозрілого політикуму і владців, а най-

небезпечніше — ввійшла в дит-садки, школи, університети, ви-толочуючи норми і рішення Конституції України, Конституцій-ного Суду, законів. Тому суспільство не може споглядати за діями українофобів “та мовчки чухати чуби”, коли вони вкотре намагаються на українській землі вибудувати не життя, а “вегету-вання” за сценарієм Московії чи будь-яких інших заброд. Нехтування і приниження авторитету державної української мови є прямою загрозою національній безпеці. І “не однаково” нам, коли така політика в усіх сферах приходить до катастрофічного падіння знань учнівської та студен-тської молоді з української мови і літератури. Адже за резуль-татами ЗНО-2019 понад 53 тисячі (16%) тих, хто хотів стати студен-том університетів та академій, не подолали мінімальний знаннє-вий поріг. Подібні результати от-римані з історії України. Очевид-но, не без “участі” наставників у Національній музичній академії України ініціативна група (61 студент) виступила з вимогою викладання російською. Отак! Уже було. У 2010 р. на Донбасі в українських школах стали раптом навчати за букварями РФ “Наша родина — Россия матушка”, а в навчальних програмах замість Шевченка і Франка, Гонти і Залізника, Шухевича і Кармелюка з'явилися петровські і постише-ви, жукови і ватутіни, столипіни і криваві міколи. Складалося враження, що все українське надто вже стало їм на заваді будувати “свою Україну”, в якій немає міс-ця для української мови, націо-нальної культури, власноруч написаної історії, української церкви і, навіть, української пісні. “Рускомірські” гадають, що як-що в своїх зліх антиукраїнських намірах робитимуть укup, так не болітиме в пупі. Не вийде. П’яти-колонники отримають рішучу відповідь. Прикро, що чимало їх передебуває в освітянському середовищі. Не завжди їхні ганебні справи отримують належні оцін-ки. Бо як тоді розуміти судове рі-шення, за яким викладач, що сві-домо і публічно поглунився над могилами воїнів АТО, отримав і надалі право виховувати та нав-чати молодь? Таким експеримен-там, як і таким негідникам, не може бути місця в середовищі, де виховується українська молодь. Васькович щодо подібного при-водив слова Я. Чепіги, який обстоював національні принципи школи: “Коли матеріалом для експерименту береться душа дитини, ми не можемо мовчати, ми певні, українське учительство підніме свій голос і з’ясує всю шкідливість його для дитини”.

Адже від того, яким буде соціо-культурне середовище, свідомість і культура українського вчительства, залежатиме внут-рішній духовний стан Людини, вектор національного, особистіс-ного розвитку, безпека і прогрес, ступінь виживання. Цієї парадигми дотримувався Васькович, а тому так наполегливо намагався об’єднати українську освіту з іде-ями кращих світових і європей-ських учених-педагогів. Заснов-ник педагогічної науки, всеєвіт-ньо відомий чеський педагог Ян Амос Коменський, до якого з великою симпатією ставився Васькович, наголошував, що недос-татньо навчати юти, пити, ходи-ти, розмовляти, прикрашати себе одягом, адже все це слугує лише тілу, яке не є людиною, слугує для людини тільки хатиною. Її госпо-дар (розумна душа) передуває

всередині: про нього варто турбу-ватися значно більше, ніж про зовнішню оболонку.

Виховна теорія Васьковича передусім опидалася на творення внутрішнього стану особистості, на морально-етичну силу людино-ви. Будучи прихильником Я. Ко-менського, його пансофічної школи з її загальною мудростю і везенням, він прагнув, щоби українська молодь збагачувалася морально, інтелектуально, рідно-мовно, позбавляючись чужин-ської душевбогості.

— Якщо керуватися ідеями великих мислителів і українських просвітителів, то, найперше, Педагогу слід бути свідомим і вмо-тивованим на високу оцінку зна-чущості педагогічних традицій свого народу для суспільної виховної системи.

— Він має бути істинно на-родним, виховуючи “дітей” на-роду для свого народу, а тому він не може не бути патріотом рідної мови, культури, рідної землі, української держави. Головною ви-могою до нього в умовах освіти “впродовж життя” — не лише формально “знати”, але й безпе-ренно вивчати, шанувати, люби-ти рідну мову, літературу, істо-рию, творчість і традицію Народу.

— Становлення особистості вчителья на всіх рівнях освіти, са-моосвіти, педагогічної практики і дії має здійснюватися на народно-педагогічній, національно-педагогічній та україноцентричній основі.

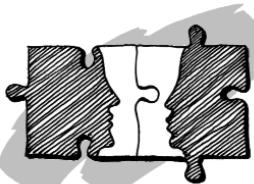
— Влада, громадянське суспільство мусить нарешті переко-натися, що немає талановитішого і розумішого педагога, аніж народ. Бо І справді Я. Ко-менський, А. Дістервег, Г. Сковорода, К. Ушинський, Г. Ващенко, Б. Грінченко, І. Гаспринський, В. Сухомлинський та багато інших стали великими педагогами, ос-кільки були народними, впровад-жували в життя основоположні принципи культуро- і природо-відповідності, народності, істо-ризму.

— Категорії моральності, ду-ховності за жодних умов не можна заглушувати реально-прагма-тичною, технократичною осві-тою, а національну гідність, со-вість, національну ідею відтіснити на узбіччя навчально-виховно-го, суспільного процесу, замі-нинуючи їх “гастрономічними іде-алами”. Давня народна мудрість застерігає і нагадує новим младо-реформаторам і модераторам від освіти, що навіть той, хто є “ус-пішним” у науках, але відстаю-чий у моралі й духовності, той пе-редовісім відстаючий, аніж успіш-ний.

Васькович є одним із тих пе-dagогів і громадських діячів, які велику увагу приділяють всім лан-кам освіти, зокрема позашкіль-ній освіті, особливо українській **“Просвіті”**. З великою пошаною ставився до її визначних осіб: Б. Грінченка, Лесі Українки, Д. Доро-щенко, В. Дурдуківського, В. Ан-тоновича, М. Сумцова та бага-тьох інших, які працювали в Ки-ївській “Просвіті”. Він описує вкрай вороже ставлення з боку російської шовіністичної політи-ки, особливо столипівщини, до діяльності “Просвіті”, які силами українців функціонували від Пог-діля, Волині, Житомира до Но-вочеркаська і Амуру. В одній із робіт він згадує слова знавця російської політики О. Лотоцького: “Урядові афоризми Столипіна в історії репресій на українство стоять поруч та нарівні з Валуев-ським обіжником 1863 р. та забо-ронним актом 1876 р. Чого не

відважилися виразно його попе-редники, то висловив виразно він. Очевидно, в певності, що його перемога вже остаточна та що вже *finis* “бывшій Україні”. Весною 1910 р. в Києві закрито “Просвіту”, а також в Одесі, Чернігові, Кам’янці-Подільському, Катеринодарі, Катеринославі, в інших містах та селах. Забороня-лися клуби, лекції, написи українською на крамницях, відзначення Шевченкових роковин, а російські шовіністичні централісти і завзяті вороги українства повели у своїх пресових органах широку агітацію проти україн-ського національного руху.

Ці відомі факти наводжу пе-редовісім з єдиною метою — не-обхідності засвоювати уроки істо-риї. Во інакше і надалі нас суп-роводжуватимуть парадокальні рецидиви, які не зустрічаються в практиці державницьких народів. Адже хто б міг подумати, що вже в наш час у столиці Української держави — Києві — чорносотенні владоможці з великим хаем і пі-тетом відкриватимуть меморіальну дошку Столипіну — кату і душогубу українства. А коли так, то */Не шукайте, не питайте / Того, що немає*, — застерігав Шевчен-ко. Не варто роздмухувати відво-лікаючі від суті “дискусії” про втрату Криму і частини Донбасу. Все — на видноті, на поверхні. Спочатку в нас забрали україн-ську Душу, яку за весь період незалежності так і не намагалися належно зрошувати. То чи є вак-цина протидії цьому багатосот-літньому агресивному о



Запорука нашого майбутнього — соборність



Мирослав ЛЕВИЦЬКИЙ

Продовження.
Поч. у ч. 1–2 за 2020 р.

За рік від об’єднавчого собору українського православ’я у плані становлення сильної та авторитетної ПЦУ вдалося зробити значно менше ніж очікувалося. Це не лише стороннє журналістське спостереження, а факт, який визнають і Предстоятель ПЦУ — митрополит Епіфаній, і провідник стратегії українського майбутнього — геополітичний курсу “Геть від Москви!” — п’ятий президент України.

До 15 грудня 2018 р. українців лякали абсурдними страшилками, що Господь навіть не слухатиме людських молитов, які лунають з-під склепіння неканонічних церков. Після офіційного отримання Томосу про автокефалію стратегія російської брехні змінилася, хоч суть залишається незмінною. Тепер уже не могли брехати про неканонічну Церкву. Тому почалася брехня про “неканонічний спосіб отримання канонічності”. Як доказ “неканонічності” називали факт, що “жодна” з православних церков світу не визнала ПЦУ. І знову найманці легіону брехні підводять до “висновку”, що Господь не слухатиме молитов з таких церков. Це наглядний приклад явного блюзінства, коли йде спроба показати нам Господа у образі чиновника з нашого реального життя, котрий викидає людські листи до кошика, бо вони у нестандартних конвертах. Усе це є запереченням суті Святого письма! Чому наші люди так легко купляються на подібні нісенітні “теорії”?

В основі цього явища з одного боку лежить людська неграмотність, яка у багатьох випадках межує з фанатизмом. З другого боку — тут спрацьовує матеріальна зашківленість. Вона по суті майже не стосується пожертвувань, які вкидають вірні до церковної скарбниці. Це передусім стосується вливань від спонсорів релігійної нестабільності в Україні. Вони через кремлівську агенсирують йдти або прямо з Росії, або від бізнесу в Україні, який працює з Росією.

Бо чим ще як не спонсорськими вливаннями можна пояснити той феномен, що багато отців УПЦ МП їздять мерседесами, коли у них на літургії бувають до 200 осіб і дають до скарбниці від 20 до 50 гривень? Зібраних сум може не вистачити й на придбання й утримання віслюка, яким їздив Ісус Христос. А що казати про мерседеси?..

Предстоятель ПЦУ митрополит Епіфаній в інтерв’ю для “1+1” прокоментував факт практичної зупинки переходу парафії з фактично неканонічної УПЦ московського підпорядкування (її немає у жодному православному диптиху з переліком автокефальних (незалежних) церков, ані на вітві у диптиху з переліком авто-

Осмислення часу тривоги, надії і віри

номних церков!) до тепер уже повністю канонічної ПЦУ. На це вплинула і зміна влади, і тиск із боку Росії.

За словами митрополита, впродовж 2019 року до єдиної української церкви приєдналося майже 600 громад із колишньої УПЦ МП: “Дехто каже, що це мало, а хтось, що багато. На початку, після визнання і після отримання Томосу, відбулася така хвиля переходів. Приблизно 400—500 громад приєдналися одразу. Нині ж, у зв’язку зі зміною влади, цей процес призупинився”. Виявляється тут, окрім політичних моментів (наскільки я зрозумів — почуття страху), є юридичні аспекти, з якими стикаються громади, які переходять у ПЦУ.

З боку Російської Православної Церкви як закамуфлюваного підрозділу ФСБ (на цьому постійно наполягають російський священник Глеб Якунін!), чиниться тиск на кожного з парафіян РПЦ, хто намагається щось заявляти про логічність виходу з-під московської залежності. Коли я працював над статтею “Московська експансія...”, то знахідив свідчення (2019 р.) фізичної розправи над прихильниками виходу з-під Москви. Чи нині ця ганебна практика вже відійшла у минуле?

Середуший із Зеленських — Володимир — 20 травня 2019 р., під час знакової (бо з падінням президентського посвідчення) інавгурації проголосив і свого 7-річного сина, і свого батька президентами України. А вихвальння перед президентом США про “його людей” на знакових посадах свідчать про мислення середушеного із Зеленських: “Держава — це я” як побуляють говорити диктори... Відчуття посилюється заявами старшого із Зеленських про біомасу.

Питанню судилища у Вінниці над людиною, котра запалила зелене світло переходу російських парафій до ПЦУ багато уваги присвячує газета “Україна молода”.

Увагу привернув заголовок статті: “Протоієрей УПЦ Московського патріархату роками отримує зарплатню як працівник поліції Вінниччини”. У матеріалі за 6 грудня 2019 р. розповідається про приголомшиві факти любівания інтересів УПЦ Московського патріархату керівництвом обласного Управління поліції Вінниччини. Ця область на релігійній мапі України “особлива”. У ній московським попам удалося фактично заблокувати бажання тисяч православних молитися у храмах помісної автокефальної ПЦУ. “І не дивно, — сказано у статті, — адже керівник обласної поліції Юрій Педос не лише симпатизує УПЦ МП, а й усіляко протидіє юридичній реєстрації документів про зміну конфесійної належності низкою релігійних сільських громад області”.

А підлегла цього генерала — слідча Світлана Воронюк — відкрила кримінальне провадження за самоуправство проти начальника управління у справах національностей та релігій облдержадміністрації Ігоря Салецького через те, що за зверненням громад він першим в Україні оформив переходи храмів від УПЦ МП до Православної Церкви України.

Обласний генерал, відчуваючи, що “держава — це я”, байдужий до цього питання (або негласно стоять на позиції, що нічого

біомасі молитися рідною мовою) зрозумів, що за його діяння не “вдаришь” по пальцях. І розпустив руки.

I. Салецького вже кілька місяців тероризують допитами і навіть домоглися усунення його з посади на кілька місяців. Зробив це суд з подачі ГУ Нацполіції та прокуратури Вінниччини, куди звернулися керівник Вінницької єпархії РПЦ в Україні Варсонофій та окремі сільські настоятелі.

Це рішення суду вигідне керівництву Вінницької єпархії Московського патріархату, яка буквально “закидала” пана Салецького судовими позовами. Посадовець у середині жовтня змушеній був оприлюднити своє відкрите звернення до міністра внутрішніх справ Арсена Авакова з проханням “надати відповідне долучення компетентним підрозділам МВС дати об’єктивну оцінку ситуації, яка склалася на Вінниччині між суб’єктом владних повноважень та Головним управлінням Нацполіції України у Вінницькій області”.

Чому так запанікували чини з РПЦ? Виявляється, 32 суди різних інстанцій уже визнали право-мірними дії обласного управління під час реєстрації громад ПЦУ, які змінили конфесійну належність із РПЦ на ПЦУ. А низка справ ще чекає розгляду в судах. Після оприлюднення I. Салецьким відкритого листа, до Вінниці нагрянула комісія з Києва. Виявилося, що настоятель храму УПЦ МП, який розташований на території главку поліції (!), протоієрей Сергій Гудзенко роками отримував зарплату по лінії Нацполіції як працівник правоохоронних органів, пише газета “Україна молода”! І буде цей святий отець свій палацік з високими мурами та високими воротами — ознака злодійської ментальності.

Виявляється, вінницька історія з генералом Педосом — далеко не єдиний, хоч дуже показовий, випадок неприхованого лобіювання держаними органами України інтересів філії Російської церкви в Україні. Названий у першій частині статті розділ сайту Російської православної Церкви “Деятели Руської Православної Церкви” не залишає двох думок щодо того, хто є що!

Раз цей нюанс важко зрозуміти багатьом українцям, то чи ж можемо дивуватися, що цього не розуміють за кодоном. На цьому жорстоко спекулюють і РПЦ, і російська дипломатія для дискредитації у світі й ПЦУ, і України. I Предстоятель ПЦУ, і п’ятий Президент України розповідали, як старався колишній міністр оборони Греції, щоб не допустити до визнання ПЦУ Елладською церквою.

Колишній міністр оборони Греції Панос Камменос доводив, що визнання Елладською Православною Церквою української автокефалії є “злочинним” з огляду на те, що це рішення провокує втрату Атенами російського покровительства. “Камменос, — читаємо та сайті Збруч (<https://zbruc.eu>), — визнав, що він осбисто тиснув на архієпископа Ієроніма та грецьких архієпископів, заоочуючи їх не визнавати Православної Церкви України. Про це ексміністр оборони заявив під час наукової конференції

Інституту геополітичних досліджень “Геополітичні події в життєвому важливій галузі Східного Світу” і їх взаємодія з міжнародним середовищем”.

Панос Камменос вважає рішення собору ієрархії Елладської Церкви “злочином” через те, що Росія скасує гарантії недопущення “окупації грецьких островів” Туреччиною, надані Москвою в укладених з греками угодах. Він попередив Грецію: “Якщо щось станеться найближчими місяцями, за відкликання російських гарантій безпеки Греції відповідатиме собор ієрархії Елладської Церкви”.

Якщо за позицією Камменоса стоять не російські гроші, а лише турбота про національну безпеку, то її якось можна зрозуміти. Хоч важко, бо є крайнім безумством пробувати задобрювати терориста і шантажиста. Скільки б його не задобрювати, небезпека, що він підірве світ, дуже велика.

На це звертає увагу український сайт Cerkvarium. Його аналітики наголошують: питання визнання ПЦУ включено Росією в безпековий пакет геополітичних домовленостей з Грецією. І це було зроблено на тлі кризи Росії про непропусмість втручання політиків у церковні питання. Невиконання Грецією цього “церковного” пункту може привести до безпосереднього тиску Росії на Туреччину з метою відкриття коридору для сирійських біженців в Європу через Грецію. Це черговий доказ, що маємо справу з великим міжнародним терористом, а не з “демократією від Владивостока до Парижа”, як чуємо у час галюцинаційних приступів президента Франції.

Виникає питання: і що ідалі? Звичайно, не з Макроном, а з українським православ’ям. А, точніше, треба говорити про понадконфесійну духовність, яка не дозволить українцеві називати іншого українца ворогом. I предстоятель ПЦУ, і п’ятий Президент України вірять, що такий час настане. I я в це вірю. Вірю, що цей час уже на обрії. Згадуваний у першій частині статті провідний російський антипутінський політолог А. Піонтковський вважає, що створена Путіним система бандитського капіталізму має межу міцності. Вона точно вибухне і похова під своїми руїнами розпалені Путіним ревізіоністські амбіції. Приде час, коли слово “росіянин” буде синонімом великого злочинця.

Однак поки це станеться, нас же чекають деякі випробування. На сайті Cerkvarium є стаття “Кейс Юраша: як Московський патріархат обманює Зеленського”. У ній сказано, що документально зафіксована позиція УПЦ МП у час російської окупації України (книжки Т. Деркач

“Russian church in hybrid war against Ukraine” та “Moskovskiy patriarhat v Ukrayine: anatomiya predatelstva”). Зі статті дізнаємося, що УПЦ МП докладає шалених зусиль, аби відновити вагу в українському житті, яку вона мала у час влади Януковича. Робить вона це цинічно, намагаючись задіяти антипорошенківські комплекси Зеленського. Їх, виявляється, має не лише чинний президент, а й практично уся чинновницька рать Офісу президента на чолі з одіозним Богданом.

У пошуку політичної під-

тримки УПЦ МП готова на будь-які маніпуляції свідомістю оточення президента. Найяскравіший приклад — наїди на міністра культури, молоді та спорту України В. Бородянського. Він лише сказав, що непогано б дотримуватися чинних законів, як його в УПЦ МП відразу “записали в продовжуваці політики Порошенка” і у “гонителі Церкви”.

Ще більше показовим прикладом тиску з боку УПЦ і її маніпуляції була історія конкурсу на посаду глави Державної служби з етнополітики та свободи совісті. Це нова урядова структура, створена указом Володимира Зеленського. До фіналу конкурсу дійшли Андрій Юраш, відомий у світі українським релігіознавцем родом з Черкащини, та Юрій Решетніков — родом з Запоріжжя. Обидва вони очолювали структуру, яка була попередницею Державної служби з етнополітики. Юраш — у час президентства Порошенка, Решетніков — у час президентства Томошенко.

На сайті Cerkvarium читаємо: “Коли Юраш на конкурсі за всіма показниками обійшов Решетнікова, в УПЦ МП запустили шквал публікацій. У них червону ниткою повторювалася ідея, що Юраш — креатура Порошенка у владі. Мета була зрозуміла: донести до Банкової, що Юраш — агент Порошенка. Знаючи ставлення шостого президента до п’ятого, це означало, що Юраш не буде допущений до посади, що вже починає бути нормою у час президентства Зе.”

Так і сталося, як прогнозувалося. У грудні 2019 року Кабмін оголосив новий конкурс на посаду голови нової служби без права участі у ньому Юраша та Решетнікова. На кого “натиснула” УПЦ МП, щоб домогтися обнулення (так офіційно названо у повідомленні Кабміну) попереднього конкурсу, поки невідомо. В оточенні Зеленського є багато осіб, котрі намагаються широко провітрувати владу від “духу” президентства Порошенка. Одним із них є помічник Зеленського, а раніше — його кінопродюсер Андрій Єрмак. Про нього в одному інтерв’ю цікаві деталі розповів

“Коли уряд порушує права народу, повстання для народу і для кожної його частини є найсвятішим правом і невідкладним обов’язком”.



Євген БУКЕТ

УЄвропі право на повстання (ius resistendi, право на революцію, право опору) було вперше зафіксовано у “Великій хартиї вольностей” 1215 року — першому юридичному документі, у якому закладено основи концепції прав людини. Право людини на повстання зберігається дотепер. У “Загальній декларації прав людини”, проголошений Генеральною Асамблеєю ООН 10 грудня 1948 року, у преамбулі зазначено: “Необхідно, щоб права людини охоронялися силою закону з метою забезпечення того, щоб людина не була змушена вдаватися як до останнього засобу до повстання проти тиранії і гноблення”. Закріплення такого права є свідченням того, що головні пріоритети держави насправді належать не державному апарату — чиновникам, а народу — громадянам країни.

Статут Речі Посполитої від Мельницького привілею Олександра Ягеллончика 25 жовтня 1501 до Конституції 3 травня 1791 також передбачала право опору. Тож багато разів “Військо Запорозьке... змущене було кров’ю і відвагою боронити цілісність своїх прав, і цій обороні сам Бог, месник, сприяв”. Повстання надвірного козацтва в Україні проти тиранії та гноблення українського населення польською шляхтою та євреями-орендарями, спричинених окупацією території Війська Запорозького Річчю Посполитою 1714 року, цілком вписувалося в тогочасну модель захисту прав і свобод людини. Криваві наслідки Коліївщини були лише проекцією в площині збройного опору Речі Посполитій щодо брутального порушення прав і свобод корінного українського населення впродовж усього XVIII століття.

Ба більше, Коліївщина (1768—1770) як соціально-національна революція сумірна з Війною за незалежність США (1775—1783) та Великою французькою революцією (1789—1799) — величими подіями, що змінили історію людства.

Але, на відміну від них, повстання за козацьку республіку не увінчалося перемогою. Поразка на півтора століття зняла з порядку ділленого світової дипломатії питання існування Української держави. Вона не дала змоги об’єктивно оцінити ту потугу, яку віні цей рух у всесвітню історію, ті зерна, які посіяло це рушення проти поневолення. Попри трагічність для українського народу, Коліївщина стала цивілізаційним рубіконом, після якого право людини на свободу, незалежно від національності, віри, волевиявлення, вийшло на перше місце.

Після Коліївщини вже Декларація незалежності США 1776 року стверджує: “Досвід свідчить, що люди воліють радше терпіти, поки лихостерпне, ніж вносити покращення скасуванням форм, до яких звички. Проте, коли довга низка правопорушенів і зловживань владою, незмінно з однією й тією ж метою, виявляє намір підпорядкувати народ абсолютному Деспотизму, тоді народ має право і навіть обов’язок скинути

такий уряд і поставити нових Сторожів свого майбутнього”. А згідно з ухваленою у Франції 1793 року “Декларацією прав людини і громадянина”, “Спротив пригнобленню є наслідком порушення інших прав людини. Коли уряд порушує права народу, повстання для народу і для кожної його частини є найсвятішим правом і невідкладним обов’язком”.

Маніфест коліївців був першою у світовій історії декларацією прав людини: “Коронні обивателі, які у великий кількості живуть у маєтках шляхетських, королівських та духовних! Настав уже ваш час вирватися з неволі і позбутися ярма та тягарів, які від досі терпите від безжалісних ваших панів! Зглянувшись Бог з висо-

Коліївщина: право на повстання і національна пам’ять

кого неба на ваше безталання, почув ваш плач і зойки з цього падолу світу і послав Бог вам оборонців, що помстяться за ваши кривди. Прибуваєте ж на допомогу тим, хто хоче вас врятувати й поробити повноправними і вільними. Тепер саме час віддячити всім, що стояли над вами, за всі ваші кривди, побої, муки, вбивства, а також за нечувані здирства, яких ви досі назнавали від своїх панів. Посилаємо до вас керівників, яким треба вірити і з ними йти зі зброєю, яка в кого є! Залишайте ваших дружин, домівки, коканих дітей. Не будете шкодувати, бо в скорому часі побачите, що нам з вами правовір-

лян українських воєводств Речі Посполитої. Але найцікавіше те, що її текст в основному повторював відозви, що поширювалися в 1750-му та наприкінці 1733 року. Ба більше, у їхній основі мотиви, що містилися в універсалах Костя Гордієнка “про захист населення” 1712-го та Пилипа Орлика “до воїновничого малоросійського народу” 1711 року.

Славільні запорожці, які були головними рушіями Коліївщини, свідомо чи несвідомо прагнули до відновлення державного життя українського народу — наміру, проголошеного Конституцією Війська Запорозького 1710 року. Вони керувалися правом народу

на повстання, природним правом на спротив тиранії і гнобленню, священним правом на гідність. Для України таке право було і є на дзвічайно актуальним. Це право є справді універсальною гарантією здійснення і, найголовніше, захисту усіх інших прав людини і громадянина. Звичайно, саме по собі право на повстання не панацея, а той рішучий народний заїсіб, той запобіжник, який обов’язково буде працювати. Це, зрештою, такий бажаний для держави громадянський консенсус — спільній обов’язок, спільне право, спільна відповідальність за свободу, за гідне життя для кожного українця та

для усього українського народу.

У XIX—XXI століттях ювілей Коліївщини нагадували українцям про їхнє природне право на повстання. 1818 року, через 50 років по Коліївщині, було засновано “Союз благоденства” — таємну політичну організацію декабристів, метою якої було скасування кріпацтва й абсолютизму, переворення Російської імперії або на конституційну монархію, або на республіку. Через 100 років, 1868-го, у Львові було засновано Товариство “Просвіта”. 150-

ними дість Бог перемогу і станеться вільними панами, коли вигубите це гадюче кодло, тобто ваших панів, які досі п’ють вашу кров. Ми вас давніше остерігали, але ви нам не вірили; тепер можете вірити, бо вже ваші брати на Україні та Поділлі щасливо почали вибуватися з неволі та цього ярма. Покличте Бога на порятунок і прибуваєте на допомогу!”

Ця відозва поширювалася на передодні та під час повстання в численних копіях на ярмарках звичайних і святкових, серед се-



Мірчука “Коліївщина. Гайдамацьке повстання 1768 р.”, розпочата автором в травні 1968-го, вийшла друком у Нью-Йорку в 1973 році. Вона розкриває генезу цілі Коліївщини з української національної точки зору, показує гайдамацький рух в цілому та Коліївщину зокрема як невід’ємну складову українського національного державотворення.

225-річчя Коліївщини відзначалося вже в незалежній Україні. 1993 року було встановлено пам’ятник Максимові Залізняку в Медведівці та гранітний тулумбас у холодноярському урочищі “Склик”, а також випущено чотири конверти, присвячені ювілейній даті, та проведено спеціалізовані знаків поштової оплати ювілейним штемпелем у Черкасах.

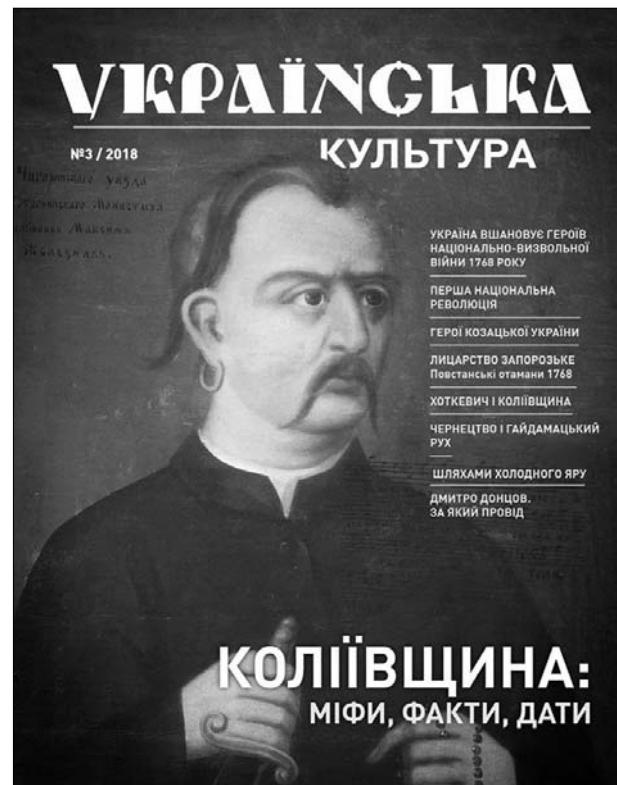
Найпомітнішими подіями 2018 року — 250-річчя від часу початку Коліївщини — стали міжобласна історична поштова естафета “250 років Коліївщині”, що тривала з 25 травня до 24 серпня та охопила понад 150 населених пунктів семи областей сучасної України, вечір пам’яті гайдамаків у колонній залі Київської міської ради, видання тематичного журналу “Українська культура” та карбування Національним банком України пам’ятної монети “Холодний Яр”. 250-літтю повстання були присвячені квітневі вшанування героїв Холодного Яра, під час яких відбулися вечір пам’яті Максима Залізняка, фестиваль “Гайдамацьке коло” в с. Забір’ї на Київщині, історико-просвітницький фест “Товмацький курінь” у с. Товмачі на Черкащині та фестиваль “Коліївщина-250” в Умані.

Не можна не згадати і двох історичних монографій, виданих з нагоди чвертітисячолітнього ювілею. Це праці д. і. н. Тетяни Таїрової-Яковлевої “Коліївщина: великий ілюзії” (К., 2019).

Ще однією традицією річниць Коліївщини стали проведення наукових конференцій і видання ювілейних збірників наукових праць. 2018-го таких тематичних наукових форумів було два — у Черкасах та Умані (“Коліївщина 1768—1769 років. Козацько-гайдамацьке повстання на Правобережній Україні: історичні реалії та національна пам’ять”, 8—9 червня) і в Києві та Умані (“Зіцлюючи рани минулого: 1768 рік в історії України (православна, римо-католицька, юїна та юдейська етноконфесійні спільноти в умовах Барської конфедерації, Коліївщини і російської окупації)”, 14—15 вересня). До збірника “Коліївщина: право на повстання” увійшли окремі довоїдні, виголошенні під час цих наукових форумів, а також останні дослідження українських науковців, які вивчають проблематику Коліївщини.

Не маємо сумнівів у тому, що Коліївщина є невід’ємною складовою національної пам’яті і самоідентифікації українців. Прийде час, коли її лицарі-проводники посідуть гідне місце в національному пантеоні творців української державності.

Презентація книжки “Коліївщина: право на повстання” відбудеться 22 січня о 19 годині в Будинку профспілок (м. Київ, Майдан Незалежності, буд. 18/2, 2-й поверх).



ними дість Бог перемогу і станеться вільними панами, коли вигубите це гадюче кодло, тобто ваших панів, які досі п’ють вашу кров. Ми вас давніше остерігали, але ви нам не вірили; тепер можете вірити, бо вже ваші брати на Україні та Поділлі щасливо почали вибуватися з неволі та цього ярма. Покличте Бога на порятунок і прибуваєте на допомогу!”

Ця відозва поширювалася на

передодні та під час повстання в численних копіях на ярмарках звичайних і святкових, серед се-



“Дотримання в домі українських звичаїв уважала за найсвятіший обов’язок”.

Закінчення. Початок на стор. 1

2. З-поміж своїх ровесників дівчинка виокремлювалася кількома особливостями: від природи наділена сильним співучим голосом (змалку співала в церковному хорі); мала великі здібності до наук (у школі весь час була відмінницею); володіла дивовижним даром пам’яті, який пізніше завжди по-доброму заздрив чоловік (напам’ять знала чи не всього “Кобзаря” і цитувала великі шматки драм Шекспіра в англійському оригіналі).

3. По закінченні школи Домініка відклали на певний час свою подальшу науку і влаштувалася вчителькою у сільській церковноприходській школі. За тодішніми звичаями, в таких школах учителів утримували батьки учнів натуральною оплатою: і молоденькій учительці селяни почергово приносили на щодені їжу. Та вона мала достатньо харчу, який стало привозили їй із домівки. Тому принесеним від селян годувала кількох убогих дівчаток-школярок.

4. Після нетривалого в часі сільського вчителювання Домініка поїхала на навчання до Києва, здобула фах акушерки і знову повернулася додому. Пізніше вона все ж вступила до Київського народного українського університету, однак не встигне його закінчити. За літами вона була ровесницею свого майбутнього чоловіка. Більше того, їхні дні народження майже збігаються: Іван — 2 (14), а Домініка — 4 (16) січня того ж 1882 року. Втім вчилася класом старше, але в одній і тій же Брусилівській церковноприходській школі. Сироту Івана мати привела в школу на рік пізніше.

5. Кохання між молодими людьми спалахнуло тоді, коли 19-літній Іван по закінченні військово-фельдшерської школи в Києві повернувся на місячну відпустку додому. Було то в травні 1901 року. Відтоді, аж до смерті Домініки, вони по життю йшли разом. Вінчалися 11 червня 1907 року у Свято-Воскресенському храмі Брусилова, де їх обох 25 літ перед тим і хрестили. Цю стародавню церкву (2020 року відповідається чверть тисячоліття, як вона була відкрита освячена), знищила більшовицька влада, а нині її брусили відбудовують методом народної толоки.

П’ять епізодів із життя в Києві й Кам’янці-Подільському

1. Перша спільна житейська пристань молодого парубка (орендована квартира на вулиці Дорогожицькій у Києві) була досить короткою в часі. Через брак коштів довелось шукати дешевше житло поза Києвом. Отож незабаром переїзд у звичайну стареньку хату в село Дзвонкове неподалік залишньої станції Мотовилівка. Чоловік щодень добирається до столиці й повертається назад принаїдними поїздами-товарняками. Молода дружина з немовлям днями сама.

2. Сиро-чорні смуги на ще білому полотні молодого життя ставали щораз ширшим. Такими зокрема були перші роки їхньої спільноти долі. У жовтні 1908-го Домініка народжує сина Євгена, а через місяць помирає чоловікова маті. У липні 1910-го — смерть півторарічного першістка, а через місяць на світ з’явиться другий син — Анатолій. Здавалося б, смута невдач мала минути. Але в цей же час перед чоловіком зачиняються двері для подальшого навчання в університеті: учорашиому випускнику-відміннику Іванові Огієнкові, попри рекомендацію авторитетного філолога, професора Володимира Перетца, адміністрація вишу відмовляє в аспірантурі. Причина — “улічон в сепаратістських настроєннях і дійсностях”. У грудні 1911-го Домініка народжує третього сина, якого нарекли Юрієм. Та радість від появи новогоджого життя притлумлювали тривожні думки про завтрашній день — без сталих матеріальних засобів, без надійної крівлі над головою, без ясного майбутнього...

3. Упродовж 1918—1921 років Домініці Огієнко випала висока місія бути майже водночас і пані ректоровою, і міністрівкою. Усіх високоповажніших гостей (професори, міністри, високі урядовці, диплома-

«Синам моїм женитися з чужинками... свого благословення я рішуче не даю»

У Варшаві віднайдено оригінал повного тексту Заповіту Домініки Огієнко



Домініка Огієнко

ти, члені Директорії, кілька разів сам Симон Петлюра), яких немало перебувало в кам’янецькому помешканні ректора університету і міністра освіти (згодом — міністра віровизнань, а під кінець — Головноуповноваженого уряду УНР), приемно вражали європейські манери господині дому: інтелігентність, чемність, повага до гостя, освіченість). З гостями дому спілкувалася винятково українською. Чоловікові пояснювала свою позицію так: “Ти можеш говорити з ними й по-польському, а я — господиня дому, і гости мусять мене вшанувати бодай тим, щоб розуміти мою мову”. Трималася гідно, а дотримання в домі українських звичаїв уважала за найсвятіший обов’язок.

4. У лютому 1920 року в Кам’янці-Подільському польська влада арештувала прем’єр-міністра уряду УНР Ісака Мазепу. На початку він перебував під посиленою вартою в домі Головноуповноваженого уряду Івана Огієнка. І це врятувало арештованому життя. Адже саме пані Домініка відважилася готовувати втечу прем’єр-міністра через вікно своєї кімнати. Про ризик для свого життя, чоловіка й дітей вона знала, адже за законами воєнного часу такий вчинок підлягав під найвищу статтю покарання — розстріл.

5. У літку 1919 року пані міністрів не “купилася” на пропозицію банкіра Хайма Пейсатого обміняти одержані від київського видавця за нововидані підручники Огієнка українські гривні, курс яких у Кам’янці-Подільському не впинно падав, на іноземну валюту. Навіть бувалого банкіра спантеличила тоді відповідь Домініки Данилівни: “Українському міністрові не пристало збувати своїх рідних грошей. Про виміну грошей одразу довідається цілий Кам’янець, а це викличе грошову паніку, бо ж сам міністр збуває свої гроши”. Цей епізод Іван Огієнко пізніше доповнив у своїх спогадах так: “І нічого ми не зміяли, а потому пішли на еміграцію бідніші бідніх, пішли на нужду та поневірняння... Але ніколи покійна ані слівцем не згадала про ту втрачену можливість стати людьми багатими.. Бо вміла бути патріоткою на ділі”.

П’ять епізодів до Заповіту

1. 1932 рік — критичний для родини. Адміністрація Варшавського університету звільняє професора Огієнка з

роботи. Він стає безробітним. Найдраматичніше, що цьому ганебному й несправедливому звільненню сприяли не чужинці, а свої ж. Про їхню роль у бідах родини професор напишє згодом так: “Ті “приятелі”, що довели до втрати катедри, відкрито тріомфували й погрожували мені ще й висилкою за границі Польщі. Чекали моє зломлення й поклонення їм. Але цього не сталося, хоч власне ті приятелі й довели до смерті мою дружину... Та й вона не зігнулася, але... зломилася...” Від тих переживань й від щоденної праці для принаїдного підробітку на кусень хліба Домініка Данилівна справді зломилася. 10 березня 1934 року в шпиталі Св. Лазаря у Варшаві їй зробили складну операцію — виризали одну нирку. Аналізи показали, що її з’їв рак. Довірчо лікар сказав чоловікові, що невиліковна хвороба може перекинутися на інше місце і швидко привести до смерті.

2. 1 січня 1936 року — знову шпиталь, знову операція — невдала. Рак перекинувся на хребет. Лікування в шпиталі вже не мало сенсу. Не було тоді її знеболювальних ліків від цієї хвороби. І хвору відправлють додому. 26 квітня того ж року, відчуваючи, що терпінню настає край, потай від чоловіка, дочекавшись, що він вийде з дому на чергові пошуки якоїсь роботи, вона прикладає до хати найбільш прихильних і наближених до родини в непривітній Варшаві людей: архімандрита Палладія Вітиби-Руденка, отця Олександра Чубук-Подільського, інженера Опанаса Нестеренка й магістра Івана Коровицького. Перемагаючи щораз частіші приступи болів, пише при них, власноруч, свою Духівницю-Заповіт (на 14-ти сторінках). Просить присутніх засвідчити його своїми підписами і зберігати в таємниці від родини до дня її смерті. Просить також відкрити документ на другий день після її поховання та прочитати в присутності чоловіка і трьох її дітей...

3. Після написання Заповіту Домініка Данилівна прожила ще 17 місяців — лежачою, прикутою до ліжка, в нерівному змаганні з немилосердними болями. Але не просто чекала смерті. Вона... працювала. Вичитувала коректуру редактованих чоловіком журналів “Рідна Мова” та “Наша Культура”, які все ще виходили в світ; готувала письмові відповіді на звернення читачів — практично всю “чорнову” роботу науковця, автора, редактора, видавця і коректора перебирала



Домініка та Іван Огієнки зі своїми дітьми. Варшава.
Початок 30-х років

на себе. Як і раніше, продовжувала формувати для чоловіка будь-які українознавчі вирізки з еміграційної преси; палила те з надрукованого, де зустрічалися відкриті брутальні напади на нього (газета “Діло”, журнал “Назустріч”). Коли приходили діти, вимучувала на обличчі усмішку і тихо повторювала: “Мама видає”...

4. На кінець квітня 1937 року дні “пані ректорової і міністрів” були пораховані. Стала марити Брусиловим і Україною. Ось записи двох останніх монологів, які зміг записати професор Огієнко:

“А місто мучить мене, як могила. Люди бездушні, лицеміри... Не знаєш, хто твій приятель, а хто ворог. Кого найбільше поважала, відвернулися від нас, зубожілих, а тепер і не відвідають... Наші селяни ченіші, як ці бездушні інтелігенти...”

“Від усього ми з тобою відмовилися, все віддали на працю для нашого народу. А до чого ми доробилися? Що більше ми працювали, то більше на нас нападали рідні “діла” та “назустрічі”. Тяжко було жити серед ворогів та зліднів, а ще тяжче вмирати ти лишати тебе самого на наругу та знушення...”

5. Домініка Огієнко померла в середу 17 травня 1937 року в помешканні на вулиці Сталів, 10, яке в останні роки слугувало і квартирою для родини Огієнків, і офісом створеного професором видавництва “Наша культура”. Поховали її на Волоському православному цвинтарі Варшави, який у середовищі української еміграції називається “На Волі”, — тут поховані увесь цвіт української політичної еміграції пори визвольних змагань 1917—1921 років. Служба Божа і хор, який її супроводжував, відбувалися українською мовою. Зворушливе слово архімандрита Палладія, що ховаємо не тільки професорову, а й довголітню міністрів, спонукало пізніше професора Огієнка занести до свого ювілейника таку болісну нотатку: “Це останнє відблисну якимось збентеженим ехом на кладовищі... Взагалі я поховав Дружину, а діти Матір. Що ховали довголітню міністріву з часу нашої Казки — ніхто ані словом не загадав. Видно, ця Казка випала вже за чесцевілих українських сердець”.

Суть цього болю професора Огієнка, викликаного аж занадто дивним ставленням офіційних емігрантських кіл до цього похорону (офіційно екзильний уряд УНР перебував тоді в Польщі) правдиво виказав львівський часопис “Новий Час” у випуску від 25 травня того ж року: “Жодних привітань, промов чи інших знаків уваги (поза вінком від УЦК (Українського Центрального Комітету — М. Т.) зі сторони емігрантських політичних чинників на могилі цієї шляхетної української Міністрів” не було... Зйшла зо світа скромно, як і жила...”

П’ять епізодів після Заповіту

1. За місце для могили на цвинтарі “На Волі” професорові Огієнку не довелося платити. Рішенням представителя Православної церкви в Польщі митрополита Діонісія ці витрати покрила церква.

2. Тривалий час залишився не оплаченим рахунок за перебування Домініки Данилівни у Варшавському шпиталі упродовж 43 днів за період від 10 лютого до 25 березня 1934 року. Сума боргу родини складала 274,5 злотих. Знайдений у архіві документ — офіційна відповідь відділу соціальних виплат міста Варшави — за-



свідчує, що на письмове прохання професора Огієнка покрити ті витрати за рахунок медичного страхування заявників було повідомлено, що під категорією оплати лікування державним коштом у відповідності із законом Польщі 1933 року пані Домініка Огієнко не підпадає... Відповіді на запитання про те, коли і хто міг оплатити той рахунок, в наявних архівних документах віднайти не вдалося.

3. На другий день після похорону професор Огієнко за свіжими слідами перевживань пише нотатки про свою дружину у формі нарису й публікує їх під назвою “Раз добром налите серце” з посвятою “Світлій пам’яті Д. Д. Огієнкової: замість вінка над могильного” у черговому, травневому, числі журналу “Наша Культура” за той же 1937 рік. У цій публікації він наводить окремі витяги із Заповіту Домініки Данилевіні, однак випускає з нього важливі пункти, від чого зміст документа здається далеко неповним. Зокрема не були повністю опубліковані пункти про заборону матері одружуватися синам і виходити заміж доночі за чужинців, про перевоховання її і поховання чоловіка в Україні — у Львові чи Брусилові, про обов’язки синів перед батьком, про обов’язки братів перед сестрою...

4. За родинними документами, які автор цих рядків досліджував в архіві митрополита Іларіона в Канаді, стає зрозумілим, що діти Огієнків... не дотрималися материного Заповіту. І то чи не в головному її рішенні: “Синам моїм женихтися з чужинками, а доночі моїй виходити заміж за чужинця свого благословення я рішуче не даю...” Старший син Анатолій одружився з польською, Юрій — із єврейкою. Здавалося б, заповідь матері уволосила Леся. 10 травня 1946 року у православному храмі столиці Швейцарії Берні вона обвінчалася з Константином Бідою — українським емігрантом, який на той час одержав докторський ступінь і викладав славістику у Бернському університеті. Однак незабаром, із переїздом до канадського Монреалю, вона письмово звертається до батька у Вінніпег з проханням розірвати церковний шлюб із її чоловіком. Неважаючи на категоричну відмову батька — митрополита Іларіона — Лариса Огієнко-Біда вступила в цивільний шлюб із російським емігрантом Ереського походження.

5. Домініка Огієнко відійшла на той світ 1937-го, так і не дочекавшись онуків. Покидаючи цей світ, вона боялася одруження синів і заміжжя доночі з чужинцями. Боялася не тому, що була націоналісткою в советському розумінні цього слова чи не любила чужинців, а тому, що дуже хотіла, аби її за умов чужини був продовжений український рід Огієнків, аби онуки могли піднести не завершенню славетним ділом справу. Прощаючись зі своїми дітьми, чоловіком, вона не оплакувала їх слізми, не просила прощення, а благословила Івана на тяжку і невдячну подальшу працю, якій він сповна присвятив життя й талант. Дітей просила повсякчас допомагати батькові в цьому. Не дочекавшись зняття з чоловіка огульних звинувачень офіційної радянської влади в “запроданстві і зраді інтересів радянського народу”, Домініка Данилевіна боялася, аби в суворих умовах еміграції троє її дітей не розчарувались в ідеалах батьків, не зневірилися в своєму українстві, не зрадили батькової справі.

Не дочекався онуків від своїх дітей і митрополит Іларіон (Огієнко), ідучи до Всевишнього у березні 1972-го.

Чи то за випадковим збігом обставин, чи в тому була своя закономірність, але нікому з дітей Огієнків Бог не послав власних дітей.

Замість висновків

Ексклюзивне право уперше опублікувати повний текст нещодавно віднайденого автором цих рядків оригіналу Заповіту Домініки Огієнко надано часописові “Слово Просвіти”. Без скроочень, без купюр і без коментарів.

Документ цей — для читання вдумливої, розважливого, співчутливого.

Єдине, про що має пам’ятати читач, коли впускатиме до своєї душі пункт за пунктом із цього надзвичайної великої емоційної, пізнавальної і виховної сили Заповіту, — то це умови життя її авторки та обставини, за яких цей текст створювався. Ознайомившись із такими обставинами із викладеної вище хроніки знакових епізодів долі Домініки Огієнко, приходиш до висновку: окрім категоричні слова і фрази Заповіту, писані за умов неймовірної тяжкості душевних і фізичних болів, які щораз більше знесилися тіло і дух, можна нині кожним сприйняти по-різному: і як прохання, і як благання, і як моління, і як... заклинання.

Історія цього Заповіту спонукає до думання. Передусім за кожне слово: писане, вимовлене, виговорене нами за різних обставин — у міті радості й печалі, гніву й зневіри, журбу й бессилля...

I. І в кожного народу віддавна так заведено, що останню волю тих, хто відходить за небокрай, слід виконати. Чекає виконання (і цілком очевидно, що не без участі державних чинників) одне з останніх побажань Домініки та Івана Огієнків: бути похованими вдома, на рідній землі, серед своїх, українців...

На часі — позитивне розв’язання задавленого питання створення Національного Пантеону Великих Українців над дніпровими кручами. Прах подружжя Огієнків в ньому має право зайняти почесне місце.

МОВОЮ АРХІВНОГО ДОКУМЕНТА: ПУБЛІКУЄТЬСЯ ВПЕРШЕ

“До мужа й дітей моїх мое останнє слово”

Во ім’я Отця, і Сина, і Святого Духа. Я, нижче підписана, Домініка Данилевна Огієнкова, дружина професора Івана Огієнка, стоячи на Божій дорозі, щоб піти на Суд Найвищого Судді, при повній пам’яті й цілій свідомості, завіщаю своєму мужові й дітям своїм цю останню волю свою.

1. Мужові своему Іванові Огієнкові найперше завіщаю широко кохати й батьківського чоловіка всіх своїх дітей.

Прошу й завіщаю по-батьківському подбати поховання професора Івана Огієнка Лесі, дарити її побачу з мою законо-

ти про добру долю доночі нашої Лесі, дати їй повну змогу закінчити гімназію, а також школу вищу, в чому батькові мають матеріально допомагати обидва сини, Анатолій та Юрій. Як Леся дійде літ, а Бог пошле їй мужа, завіщаю мужові своєму оточити родину Лесі своєю найбільшою батьківською Любов’ю. Завіщаю також своєму мужові по-батьківським подбати, щоб син Юрій якнайскоріше закінчив Варшавський Політехнічний Інститут. Нарешті завіщаю й прошу, щоб муж мій по-батьківському подбав про крашу долю обох синів своїх і допоміг їм знайти відповідні посади, а в разі потреби — допомагав і матеріально, аж поки не стануть на власні ноги.

2. Коли б муж мій захотів оженитися вдруге, — від широї душі дозволяю йому й прошу його про те. Ale завіщаю й прошу брати тільки таку, віком відповідну, що по-материнському широ любитиме всіх моїх дітей, а особливо Лесю. Ale не дозволяю йому оженитися з занадто молодою або з чужинкою.

3. Цілий вік свій я сердечно віддавала своєму мужові, широ й вільно допомагала йому в його повсякчасній праці на користь знедоленого українського народу. Завіщаю своєму мужові й решту віку свого віддавала виключно на гарячу й віддану службу своєму Українському Народові. Завіщаю йому, щоб він і далі, аж до кінця віку свого, позостався вірним своїм безкомпромісним патріотичним та національним переконанням, хоч би за це йому довелося так само тяжко терпіти, як він досі терпів. Стоючи перед Престолом Найвищого, я буду ревно й невпинно молити про полегчення йому цієї тернистої дороги та про здійснення його національних бажань.

4. Усім своїм дітям, яких я ціле життя свое палко кохала та по-материнському виховала, — Анатолію, Юрію та Лесі — завіщаю, щоб вони ціле життя своє широ, палко й віддано кохали батьківського чоловіка всіх своїх дітей.

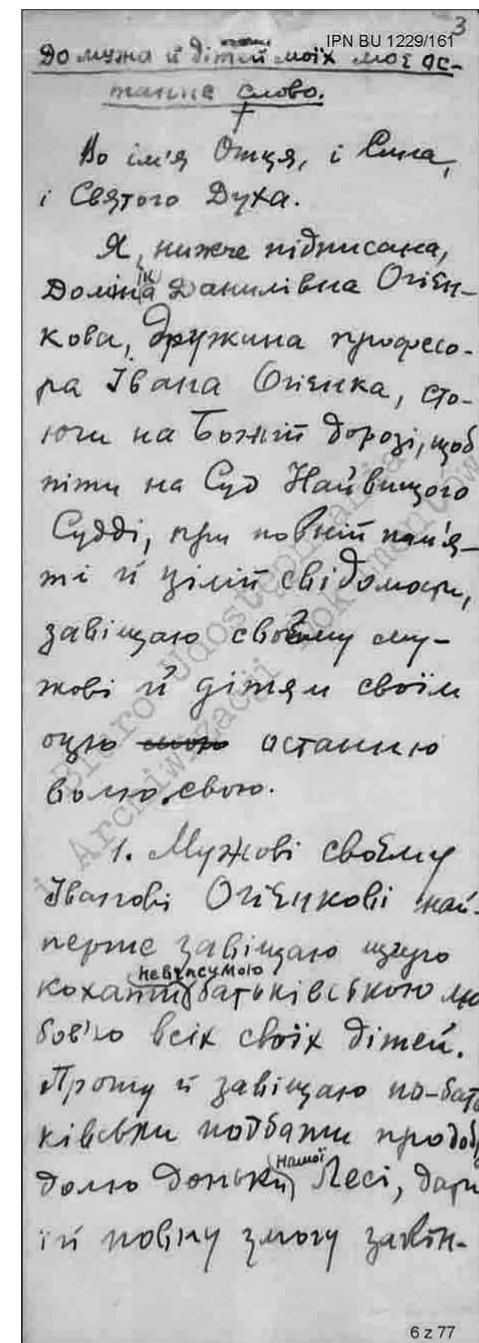
5. Завіщаю синам своїм інженерам Анатолію та Юрію, щоб вони, починаючи з 2 січня 1941-го року, цебто, коли мужові моєму Іванові Огієнкові сповниться шістдесят літ, зачали видавать йому синовню допомогу, а саме — по сімдесят п’ять злотих щомісячно, цебто вдвічах разом по сто п’ятдесяти злотих, аж до смерті його. Це буде та доживотна пенсія, яку батько заслужив і добрим вихованням вас, і своєю безкомпромісовою ціловічною службою Рідному Народові. Від цього вашого обов’язку, в разі непотреби його, може вас звільнити сам батько ваш. Коли б матеріальний стан доночі моєї Лариси позволяв, вона так само мусить видавати своєму батькові матеріальну допомогу в розмірі, який зможе.

6. Пункт 5-ї цієї моєї Духівниці внесений сюди тільки тому, що муж мій, Іван Огієнко, через свої безкомпромісні національні переконання й поступовання поставився без усякого забезпечення на старості. Глибоко вірю в шляхетність моїх дітей і завіщаю їм не позоставити батька свого безпомічним на старість.

7. Завіщаю, що вільно синам моїм оженитися, з ким вони захотять. Щиро прошу тільки, щоб про свої оженіння обидва сини мої перші порадилися з батьком своїм та в’язали його благословення. Те саме завіщаю й доночі своїй Лесі. Синам моїм женихтися з чужинками, а доночі моїй виходити заміж за чужинця свого благословення я рішуче не даю...

8. Завіщаю обидвом синам моїм, Анатолію та Юрію, якнайбільше подбати про закінчення Лесинії освіти. Завіщаю, щоб ви матеріально щедро допомогли в цьому своєму батькові.

9. Завіщаю всім своїм дітям — Анатолію, Юрію та Лесі — ціле своє жит-



Перша сторінка Заповіту

тя добре й ясно пам’ятати про своє українське походження та про свої національні обов’язки до своєї обездоленої Батьківщини — України. Нехай вам буде взірцем для цього ваш батько, що ціле життя своє сильно терпів від своїх і чужих за свої безкомпромісні національні переконання й поступовання. А коли Бог даст дочекатися діток своїх, виховайте їх національно так само, як ми виховували вас.

10. Як чоловік мій стане на Божу дорогу й відходитиме від світу цього, гаряче прошу його, роблячи тоді свою Духівницю, передати своє майно найперше дітям нашим — Ларисі, Юрієві, Анатолієві — в міру їхньої потреби.

11. Муж мій часто просив мене, щоб, на випадок його смерті, поховати його серед українців у Львові. Завіщаю це дітям своїм, додаючи до того мое найбільше побажання — в разі можливості, перевезти тіло моого мужа й мое в Україну, й поховати на рідній кладовищі в м. Брусилові на Київщині.

12. Відходячи з цього світу, від повної душі й широго серця благословляю доброго мужа свого, з ким прожила я вік свій, та також даю своє шире матірнє благословення всім своїм коханим дітям. Перед Престолом Найвищого гаряче буду молити для всіх вас кращої долі. Усім тим, що спричинилися до втрати моїм мужем катедри в Варшавському університеті, а тим симим до моєї хвороби, по-християнському широ прощаю, — нехай їх судить за це Сам Господь Справедливий!

Нехай оця остання воля моя буде вас усім завжди в пам’яті! Нехай вона світить вам провідною зорею в цім вашім житті! Духом невидимим я буду невідступно з вами! Амін!

Варшава. Шпиталь Дитятка Ісуса.

26 квітня 1936 року.

Домініка Огієнкова (підпис).

Публікація професора Миколи Тимошика за архівними документами Інституту національної пам’яті Польщі у Варшаві



Могила Домініки Огієнко. Цвинтар “На Волі”.
Варшава. Сучасна світлина. Фото автора



Оперна одіссея Соломії Крушельницької

Володимир СКРИНЧЕНКО

Ми, вокалісти, — головний інструмент оркестру.
(Марія Каллас)

Та все розпочиналося у селі Біла, що на Тернопільщині, де минуло дитинство маленької Соломії, у багатодітній родині місцевого священника, отця Амвросія. Він чесно виконував свій громадський обов'язок духовного пастыря серед простого люду та кожен день спілкувався з ним. Крім богословських книг, у його оселі були твори Шекспіра, Гейне, Шіллера, Шевченка і Франка. Мати Соломії, пані Теодора, попри нестакти, вміла створити нормальні умови життя для чоловіка й дітей. Вона грава на фортепіано, любила поезію, мала гарний голос і співала багато народних пісень. У родині Крушельницьких завжди панували оптимізм, затишок і сміх. Музика в житті Соломії увійшла з раннього дитинства: у шість років вона вперше сіла за фортепіано, а заспівала змалку, тому що пісні були сімейною традицією. Співати доводилося в концертах хору товариства “Руська бесіда”, польського товариства “Лютня”, тернопільського “Бояна”.

Саме з домашніх концертів розпочалося захоплення дівчинки вокалом, яке стало її долею. Життя своє як щедрий дар поклава вона на вівтар мистецтва.

До вершин вокального мистецтва

Батько усвідомлював виняткову обдарованість дочки. Знайшлися й кошти для навчання. Восени 1891 року Соломію було зараховано до консерваторії Галицького музичного товариства. Її вчителем вокалу став знаний у Львові педагог професор Валерій Висоцький, який виховав багатьох відомих українських і польських співаків, серед яких — Олександр Мишуга, Євген Гушалевич, Микола Левицький, Яніна Королевич, Модест Менцинський та ін. Навчання Соломії закінчила у 1893 році зі срібною медаллю й відзнакою, про що й свідчить унікальний запис, який робить честь далекоглядності її педагогів: “Має всі дані, щоб стати окрасою навіть першорядної сцени...”

Того ж року Крушельницька дебютувала на сцені Львівської опери у партії Леонори в опері “Фаворитка” Доніцетті, далі був виступ у партії Сантуцци в опері “Сільська часть” Маскані. У цій виставі доля вперше звела її зі всесвітньо відомим українським тенором Олександром Мишугою, котрий чимало допоміг порадами. Успіх у глядачів і критики, платня, гідна досвідчених співаків, становище примадонни, — інша зупинилась би на цьому з радістю. Але Крушельницька прагнула більшого, відчуваючи недостатність своєї фахової освіти...

В одній із львівських вистав Соломію почула відома італійська співачка Джемма Беллінчоні, яка порадила їхати до Італії — продовжувати навчання у визнаних майстрів bel canto. Батько дістав позичку в банку і восени 1893 року особисто повіз дочку до Мілана, де Соломія почала вчитися вокалу у відомого педагога — професора Фаусті Креспі, а урокам сценічної майстерності й міміки — у професора Конті.

Ось коли знадобилось вироблене в дитинстві вміння невтомно працювати! Щоденні уроки співу, розучування нових творів тривали по шість годин. Поряд з тим вона вивчала історію музики, літературу, мови і естетику. Після року навчання діапазон голосу Соломії розширився: з мецо-сопрано розвинувся до лірико-драматичного сопрано, що більше відповідало його природі.

Скруте фінансове становище родини змушувало її частенько переривати навчання та погоджуватися на будь-які гастрольні турні. Але й з'являлася щаслива нагода перевірити свою вокальну майстерність та поступово вдосконалювати її. Шлях до вершин вокального мистецтва розпочинався з невеличких провінційних міст Італії — Кремоні, Брешії, Парми, Bergamo, Удіні та ін. Саме там на неї звернули увагу місцеві оперні меломани, з'явилися перші шанувальники її таланту. Та вона прагнула біль-

Вона не мала потреби у покровителях і завжди прагнула бути господаркою власної долі. Адже гастрольний графік та репертуар оперної діві XIX століття визначали зазвичай чоловіки — імпресаріо, диригенти та агенти. Однак це було не для неї, Соломії Крушельницької, яку сучасники обдаровували влучними епітетами — жінка-Шаяпін, Олександр Македонський та навіть — Наполеон. Наче музаза античного барельєфа зійшла вона до людей, щоб підкорювати їх своїм дзвінким і співучим голосом, який всесвітньо відомий диригент Артуро Toscanini вважав непревершеним музичним інструментом. Чарівна краса та елегантність, сценічний талант і витончений артистизм — усе це дано її було від Бога. “Мільйонери пропонували мені, — згадувала Соломія — збудувати окрему оперу виключно для мене...” Але вона легко відхиляла усі пропозиції руки й серця, напевно, тому, що за нею упадали, до неї “записувалися на прийом”, задля неї долали тисячі кілометрів. Останнім виступом у Неаполі, в театрі “San Carlo”, вона раптово перервала свою блискучу оперну кар’єру, чим породила багато питань у фахівців і меломанів: чому вона полишила оперну сцену так передчасно, у самому розквіті творчих сил?

шого: мріяла про всесвітньо відому міланську оперу “La Scala”...

Не забувала й Батьківщину. На сцені театру “Скарбка” у Львові пристрасно популяризувала українську музику: виступала разом з О. Мишугою в опері “Запорожець за Дунаєм” С. Гулака-Артемовського, блискуче виконувала українські народні пісні.

Вдалим завершенням 1895 року було підписання Крушельницькою контракту з театром Понк'єллі “Massimo” в Кремоні з 10 грудня 1895-го по 28 лютого 1896 р. Перший виступ в Кремоні мав відбутися в опері Джакомо Пуччині “Манон Леско”. Знайомство з композитором переросло у дружбу на довгі роки. Згодом, 29 травня 1904 року Крушельницька блискуче виступила в театрі Grande у Брешії при тріумфальному відродженні опери “Мадам Баттерфлай”, яка кількома місяцями раніше зазнала гучного провалу в “La Scala”. На згадку про ту незабутню подію безмежно вдячний композитор підписав свою фотографію “Найпрекраснішій і найчарівнішій Баттерфлай. Джакомо Пуччині. Торре дель Лаго. 1904” і подарував її Крушельницькій.

Давно зацікавившись творчістю Ріхарда Вагнера, Соломія іде до Відня, до професора Генсбахера спеціально, щоб вдосконалювати свою майстерність. Це був ризикований крок для молодої співачки: шойно діставшись перших вершин у мистецтві bel canto, опановувати зовсім іншу манеру — німецьку вокальну школу, пробувати себе в партіях, на яких не один співак утратив голос... Ризик виправдався. Згодом Крушельницька стане найвидатнішою “вагнерівською примадонною” ХХ століття.

Таким чином, виконавська манера Соломії Крушельницької поєднувалася в собі риси різних вокальних шкіл і напрямів та враховувала найкращі досягнення тогчасного оперного мистецтва. Така грунтовна освіта сприяла різноманітності репертуару артистки.

З кожним роком її робочий графік становив ще напруженішим. Співати доводилося по чотири-п'ять разів на тиждень. Адже цього вимагала зростаюча популярність співачки у світі. Про це й свідчить елементарний хронометраж подій артистичного її життя наприкінці XIX — на початку ХХ століття. Той час вона виступала на сценах багатьох оперних театрів світу, зокре-

ма її вітали Кремона, Удіне, Сан-Ремо (усі — Італія), Задар, Тріест (Далмачія), Краків, Одеса (Російська імперія) — ось географія її гастрольних турнів 1896 року. Новий рік 1897-го зустрічала вона в Одесі, де гастролювала у складі італійської трупи. Повертаючись з Одеси, прибула до Львова, де 17 березня виступала на концерті в честь 36-х роковин смерті Тараса Шевченка. Після Львова повернулася до Італії, в Мілан, у якому звернулися до неї представники компанії “Grand compagnia de l'opera lirica italiana” з пропозицією підписати контракт на п'ятимісячні гостинні виступи у Чілі, в Сантьяго (театр “Municipale”). А після повернення до Італії Крушельницьку запросили виступити в Бергамо на концерті з нагоди 100-річчя від дня народження композитора Гаетано Доніцетті. Тоді ж розпочалася її співітраця з Великим театром у Варшаві, на сцені якого виступали тоді Каузо, Баттістіні та інші усважені співаки (поліки особливо високо цінували співачку за виступи в польських національних операх, зокрема “Галька” С. Монюшка). Приїздила вона й до Санкт-Петербурга, навіть співала в Зимовому палаці. Як завжди вона закінчила свій виступ українськими піснями. І коли сам імператор Микола II запітав “італійську примадонну”, що це за пісні і якою мовою вона їх співала, — відповіла: “Це пісні моого народу, українські пісні...”

І ця круговерть не вищухала протягом років...

Від такого шаленої темпу гастролей у неї накопичувалося почуття величезної втоми, яке врешті-решт змусило Соломію залишити оперну сцену. Вона прагнула осілого життя, а на особисте життя у самотньої артистки просто не було часу.

“Життя оперної артистки трохи нагадує режим атлетів: дисципліна в усьому, — строгий розклад годин, поміркова їжа, заборона давати волю своїм забаганкам...” — згадувала артистка. Ось такий аскетизм не дуже нагадує життєві пріоритети розманіженої примадонни, чи не так?

А ще додалися й родинні турботи...

“Місто, яке було створено для неї”

Зі смертю батька 1902 року Соломії довелося взяти усі родинні турботи на себе. Вона написала матері, щоб та з Білої підселилася до Львова (іхній сільський будинок перейшов до іншого священни-



ка). Згодом Соломія прибала у Львові кам'яний будинок по вулиці Крашевського (нині — Крушельницької).

Одного разу в її життя увійшов чоловік: Соломія звернулася до адвоката Чезаре Річчоні, який допоміг їй у судовій справі щодо контракту з театром “San Carlo”. А було так. Під час її гастролей у Неаполі 1906 року сталося виверження вулкана Везувій, що отруїло атмосферу в місті. Лікар театру через небезпеку для голосових зв'язок співаків порадив її залишити Неаполь. Співачка була змушена перервати контракт із театром та повернутися у Віареджо, де її викликали до суду за порушення контракту. Там Крушельницька познайомилася з інтелігентним, культурним чоловіком, знавцем і шанувальником музики, а в 1910 році одружилася з ним. Нарешті вона знайшла своє сімейне щастя, маючи поруч людину, котра не просто була в захваті від неї як славетної примадонни, а й глибоко розуміла її і пожаліла її, забезпечувала її домашній затишок.

Омріяній дім знайшла вона у Віареджо, райському куточку на Тосканському узбережжі Лігурійського моря, у триповерховій віллі “Саломея”. Вона дуже любила це “місто, яке було створено для неї”. На першому поверсі була велика кімната з фортепіано й нотною бібліотекою, на стінах — картини, портрети Соломії пензля відомих художників.

Їхня вілла перетворилася на справжній мистецький осередок, який відівдували родичі й друзі. Серед них — композитори Джакомо Пуччині, Руджеро Леонкавалло, актриса Елеонора Дузе, письменниця Грація Деледда, і відомі партнери співачки — баритони Джузеппе де Лука, Тітта Руффо, тенор Альфредо Касілья та ін.

Останнім виступом у Неаполі, в театрі “San Carlo”, 1920 року Соломія раптово перервала свою блискучу оперну кар’єру та залишила сцену. Між тим, творчий потенціал примадонни не був вичерпаній, на впаки, це був етап, коли її унікальний талант поєднався з багаторічним досвідом. Голос Крушельницької в останні роки її виступів звучав чудово, сильно, у повному діапазоні. Однак з 1923 року вона розпочала концертну діяльність як камерно-вокальна виконавиця. Співала сімома мовами — італійською, французькою, німецькою, англійською, іспанською, польською і російською. Вона здійснила записи на грамплатівки більшої частини свого неосяжного репертуару (лише провідних партій не було проспівано понад 60 — в операх Дж. Верді, Дж. Пуччині, Ш. Гуно, Ж. Бізе, Р. Вагнера, Р. Штрауса, М. Масне, П.І. Чайковського, С. Гулака-Артемовського та ін.).

В Італії Крушельницька прожила близько сорока років. По смерті чоловіка виришила повернутися на Батьківщину. В серпні 1939 року, напередодні Другої світової війни, всупереч порадам друзів і відомі італійського уряду видати її закордонний паспорт, вона таки переїхала до Львова, де мала власний будинок.

Але це вже інша історія...





Виховує і зміцнює патріотизм

Олег КОЛОМІЄЦЬ-КНЯЗЕНКО,
член НСПУ й ВУТ “Просвіта”
ім. Т. Г. Шевченка

Це — унікальне зібрання публіцистичних, культурологічних та спогадальних нарисів і виступів знаного в Україні досвідченого й талановитого журналіста, письменника... Іван Григорович постійно друкував їх протягом 1990-х та 2000—2010-х років у популярних періодичних виданнях: “Вечірній Київ”, “Слово Просвіти”, “Українське слово”, “Час”, “Народна Газета”, “Самостійна Україна”, “Освіта” й інших.

Кожна книга тритомника прикрашена мозаїчним образом “Марії Оранти” із київського Софійського собору — як образ давньої України-Русі, як символ її не-знищеності у віках. Й так само — кожна із трьох книжок відкривається передмо-вою Лілеї Городищанської: “Україно, ти моя Молитва!”. Це — рядок із вірша Василя Симоненка, з яким на факультеті жур-налістики Київського університету імені Тараса Шевченка навчався Іван Шпиталь.

Переднє слово (як і післямова) спо-внене великої любові й пошани до Матері-України та нашого народу і є своєрідним лейтмотивом до начисленої патріотичної публіцистики зрілого майстра художньо-го слова. Тож недарма вслід за вступом, схожим на заспів, читаемо громадянський вірш Івана Шпитала “З колін, Україно!”, написаний ще в 1990 році, але такий важливий і сьогодні:

Така Ти прекрасна, і в світі єдина,
І небо над нами таке голубе...
Вставай же, Україно! З колін, Україно!
Сам Бог навертає до сонця Тебе!..

Є велика спокуса в мене — перераху-вати одна за одною ось тут усі публікації, наведені в тритомнику, оскільки всі вони є важливими, але ж межі газетного відгуку, на жаль, не дозволяють цього зроби-ти. А тому послідовно назуву хоча б деякі з них. А щоб полегшити й спро-стити сприйняття написано-го, візьму на себе сміливість умовно тематично поділити цей могутній масив текстів нашого не-втомного сподвижника на три частини.

Перша частина, яку я б умовно назвав “Ta-расова Атлантида” (так, до речі, іменується ї од-на з публікацій І. Шпитала), поєднує в собі шев-ченкознавчу публіцистику славетного журналіста з незмінною її складовою — в'юницьким відрізком життя й твор-чості Кобзаря. І це неспроста! Іван Григо-рович народився саме у В'юниці, яке нині, на жаль, і є “українською” (чи, точніше, “переяславською”) Атлантидою, бо ще з 1970 років покоїться на дні рукотворно-го Канівського моря. Тому зрозумілий біль нашого письменника-земляка, і ми цей біль розділяємо з ним. Отже, назуву важли-віш з цих публікацій: “Чи підіймемо з моря безпам'ятства Тарасову Атлантиду?”, “Із Малоросії в Україну нас вивело В'юнище”, “Десять Шевченкових заповідей”, “Зра-дженій Шевченко”, “Шевченко і Куліш — два одержимі дух”, “Як ми завинили перед своїм Пророком”, “Про Україну незалежну. Незалежну... від Шевченка!”, “Як Шевченку підправили розум”, “Тарас Шевченко в коментарях і примітках: учора й сьогодні”, “В своїй хаті своя й правда, і сила, і воля...”, “Оглухи, не чують...” (170 літ написання “Заповіту”).

2019 року в Житомирі було видрукувано великий незвичайний тритомник письменника Івана Шпитала “Україна перед Богом і пе-ред світом”.

Друга частина публікацій та нарисів І. Шпитала може бути об'єднаною тематикою національно-визвольної боротьби та оборони, питаннями національної самосвідомості й захисту рідної української мови. Ось найвагоміші та найважливіші з них: “Під оптичним прицілом — Українська Державна Свобода”, “Страдницький шлях на Голгофу”, “Царство Московське”, “Кавказ на хресті”, “Обличчя колонізаторів”, “Українська ментальність”, “Про національну самосвідомість і самоповагу”, “Мова й політичне шахрайство русифікаторів”, “За Мазепу молись, Україно!”, “Зорі печалі на українському істо-ричному небосхилі” та інші, не менш важливі.

Третя частина — розмови письменника зі своїми земляками (в'юницьцями, переяславцями) та однокурсниками, то-варишами, ровесниками, і з живими, і з тими, кого вже немає поряд. Це відгуки про людей, які небайдужі. Або докір тим, які ще можуть чи не хочу чи “прозріти”, які ще духовно “сплять”: “Переяслав: прозрівайте разом зі мною!”, “Переяслав: слава й неслава”, “Повертаймо: славним — славу, а безчестям — ганьбу”, “Із гніздов’я Василя Симоненка”, “Високі духовності свіча”, “Духовна окраса нації. Слово о полку шістдесятників”, “Переяславська педагогічна поема”, “Духовна окраса нації (Василь Симоненко)”, “Шістдесятництво. Вітри епохи”.

Слід також відзначити, що деякі на-риси Івана Шпитала містять так багато

таль. Багатство рідної мови бачимо в багатьох талановитих філіппіках письменника-перчаниця.

Не цурається Іван Шпиталь і поетич-ного слова і залишки звертається до нього. Наведу уривки з поезії “До України”:

...Тобі в усьому першість віддаю,
Хай над тобою Божий дух витає
І неповторність береже Твою
Землю і неземна. І грізна, і свята.
...Найтрямчі в світі кривди і труди
Лягали на Твої тендітні плечі.
Та не зламалась Ти під тягарем біди
І не розвіялась у снігових хуртечах.
...Зазнала Ти принижень і наруг
в минулому тяжкому та гіркому.
Майданну ж гідність, волелюбний Дух —
в Тобі убити не дано нікому!

Або ще:

Все, що любе було, —
полишаєши нащадкам як дар:
І матусину пісно, і батькове мудре слово.
І надію вкрайців —

Тарасів безсмертний “Кобзар”,
І Господню молитву —

життя незнищенну основу.

Зворушливо пише Іван Григорович про своїх однокурсників, друзів студентської юності — Миколу Сома, Віктора Близнєця, Анатоля Перепадію, Івана Сподаренка, Василя Костюка, Юрія Ячкіна, Василя Чехуна, Анатолія Москаленка та інших. І, звичайно, про Василя Симоненка. А ще — про улюбленого журналістами педагога Матвія Шестопала.

Наприкінці видання бачимо добре ві-дуги друзів та земляків про самого Івана

Шпитала — від Миколи Сома, Віктора Близнєця, Юрія Ко-валіва, Дмитра Ми-щенка та інших. За-вершує цей перелік Лілея Городищанська. Сам же письменник у післямові закінчує це незвичайне видання такими рядка-ми: “Тільки тяжкими жертвами істинних синів і дочок україн-ського народу Українська Самостійна Держава стала реальністю, хоч вона й сьогодні (!) залишається під оптичним прицілом ворога. Ще по-силеніше!!!” Останні слова є мовби закли-ком до нас, співвіт-чизників, бути уважними, мужніми й му-дрими.

Можливо, комусь нариси І. Шпитала 90-х років (та й пізніше) можуть здатися надто різкими, болючими, хоч тоді був начебто ще мирний час, більш надійний, ніж сьогодні... Але ж зараз на сході України маємо затяжну війну, маємо обстріли українських територій російськими, точніше, путінськими найманцями. А тому бойова патріотична публіцистика письменника виявляється ще актуальнішою, злобо-деннішою, потрібнішою для нас, ніж тоді, коли це писав.

А ще я подумав: як жаль, що до видання не увійшли оті рідкісні в'юницькі пісні — чумацькі, козацькі, обрядові, які пам'ятає й понині Іван Шпиталь, перейня-ти ним від батьків та земляків у В'юниці. Наприклад, чумацька пісня “Про Макара” чи “А вже двісті літ...” Їх би додати до “Ta-расової Атлантиди”!

Дослідник дніпрових порогів

о. Юрій МИЦІК,
д. і. н., проф., Київ

Ім'я Павла Козара (1898—1944) мало ко-му відоме. А це був висококваліфікований історик і археолог, аспірант і співробітник Дмитра Яворницького, один із керівників “Дніпрельстанівської археологічної експедиції”, яка досліджувала береги Дніпра пе-ред їхнім затопленням у 1932 р. Але його та-лант не розкрився повною мірою “завдяки” компартійній владі, яка в 30-х роках ХХ ст. тричі кидала його до в'язниці (не за вчин-ки — за погляди), висилала за межі України... Та Павло Козар дивом вирвався з лап НКВД і зберіг у серці любов до України. З приходом гітлерівців Козар очолив кафедру історії України Дніпропетровського універ-ситету, де навчалося понад 1300 студентів, продовжив розкопки Надпоріжжя. Це су-перечило намірам окупантів, і за якийсь час керівництво університету вони замінили на російських великороджавників. У 1943 р. вчений і дві його дочки Олена та Галина (дружина Марія і хвора дочка Тайса мусили залишитися в Лоцкам'янці) вийжджають до Львова, а потім до польського міста Радом, де П. Козар й помирає від тяжкої хвороби (рак шлунку).

Тільки в самостійній Україні ім'я Козара повертається із забуття. Особливо плідно над цим працювали найкращий дніпровський краєзнавець, письменник, автор сотень статей, член “Просвіти” з перших днів її відродження і дослідник її історії, журналіст Микола Чабан.

І ось цього року вийшов упорядкований ним том наукової спадщини Козара “Лоцмани дніпрових порогів” (Дніпро, “Ліра”, 2019. — 355 с.). Книга ошатно вида-на на крейданому папері, містить численні фотографії порогів, які затоплені водами Дніпра після будівництва Дніпрельстану у 1932 р. і грізну красу яких можемо уяви-ти лише з фотографій та рідкісних кадрів кінохроніки. До книги увійшли практично всі твори Козара (насамперед його дисер-тация “Лоцмани дніпрових порогів”, наукові статті з археологічних досліджень порогів, фортец XVII ст., історичних поезій Т. Г. Шевченка, науково-популярні дописи про Полтавський історичний музей, Межигірський Спаський монастир, гетьмана Петра Сагайдачного тощо, листи до Яворницького), спогади про вченого, фотографії членів його сім'ї і нащадків. До речі, видання книги фінансовано заходами онучок Павла Козара.

Про дніпрові пороги писалося не раз — і передусім особливо треба відзначити присвячені їм книги Олександра Афанасє-ва-Чубинського, Дмитра Яворницького та Василя Біднова. Але вони тільки побіж-но згадували про лоцманів, які були віль-нimi козаками, проводили судна та плоти через дніпровський каскад з часів Богдана Хмельницького. Саме тоді у 1656 р. виникає їхнє поселення Лоцманська Кам'янка (нині — район м. Дніпро). Козар розглядає всі сторони життя лоцманської громади, насамперед — її склад, адміністративний устрій, земельний фонд, сільське господар-ство, школу, медичну допомогу тощо, і ці сторінки читають з великою зацікавленістю не тільки науковці, а й широке коло читачів.

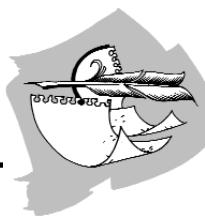
Дуже велике зацікавлення викликає вагома робота Козара “На Дніпрельстан через пороги. Історичний нарис Подні-прянщини. Довідник екскурсантам”. Вона яскраво ілюструє зростання зацікавленос-ті українцями своєю історією в 20-х роках ХХ ст. в часи “Розстріляного відродження” і прагнення Козара, який сам проводив блискучі екскурсії, задовольнити спрагу українців у пізнанні своєї сивої давнини. Ця його робота дуже актуальна і нині, бо зусиллями дніпровських, запорізьких і ні-копольських краєзнавців проводяться екс-курсії цими ж шляхами і книга Козара ста-не ім у пригоді.

На завершення цієї замітки-рецензії широ-дякуємо Миколі Чабану — невтом-ному просвітнянину і дослідникові історії краю!



важливої унікальної інформації, що пе-ретворюються на своєрідні дослідження, чи, як у давнину називали, — трактати. Там багато фактів, чисел, імен. Такими, наприклад, є його публікації “Московські сюрпризи”, “Московська історико-географічна арифметика”, “Українці і росіяни. Хто кому яка рідні?”, “Чи є під-стави у євреїв домагатися каяття в українців?”, “І щит, і меч України”, “Українська ментальність”, “Переяславщина — Духовна Говерла України”, “Воля про-ти рабства (Повстання Переяславського полку) 1666 р.”, “Переяслав: “Навіки разом! Навіки? З ким? З братом чи воро-гом???”

Це не просто емоційна публіцистика — це розлогий тверезий аналіз національного життя, сучасності, минувшини й прийдешнього. Але часто-густо “при-перчене” дотепним гострим словом са-тирика, яким із Божої ласки є Іван Шпи-



Михайло СЛАБОШПИЦЬКИЙ

Я не знав його в університеті, де він навіть якийсь час був головою літературної студії, що попервах називалася СІЧ (Студія імені Чумака). До речі, університетське начальство раптом зоболяло цієї абревіатури, очевидно, вловивши в ній напік на Запорізьку Січ, і перенайменувало СІЧ на СІР. Тепер це була Студія імені Рильського. На знак такого протесту він покинув активні віршотворці Станіслав Чернілевський, Василь Простопчук і Віктор Баранов. І це була не перша їхня гіркота, пов’язана з омріяною літстудією та честолюбними надіями неофітів слова, які жили вірою, що їхні ширі, юнацькі наївні строфі подарують їм симпатію та прихильність літературних вельмож.

Десь перед несподіваним перейменуванням студії у Спілці письменників відбувся давно запланований її творчий звіт перед класиками та напівласиками й кандидатами в класики. Як написав згодом Баранов у своєму есеї “Вічне місто над вічною рікою”, університетські літературні прозеліти трепетно чекали на цей день. Уперше в житті стануть перед метрами й одержать їхнє батьківське напуття.

“Наши молоді голоси дзвінко відлунювали від мармурових стін спілчанського конференц-залу на другому поверсі, а коли стихли, то замість сподіванок оплесків ми почули суровий вирок: поезія університетських студійців — похмуря, безрадісна, пессимістична, немає в ній пафосу утвердження радянського способу життя, ударних ритмів комуністичного будівництва, властивого юності ентузіазму”, — сумно згадував Баранов.

Може, найбільше з усіх літновобраниців підставив себе під удар саме він. Бо ж за-пропонував високоідейним спілчанським експертам цикл меланхолійних віршів, до яких поставив такий автоепіграф: “Кожен громадянин має право на сум”. Вспали літвельможі за те право на сум! Мовляв, чому сумувати радянському громадянинові, якщо він живе в найкращій країні в світі, і йому через це заздрять мільйони трудящих? Та ж вони мріють бути на своєму місці і не вважають, що їм треба було б сумувати. Підстав для суму в СРСР немає!

Отже, перший літературний урок...

Та ж урок?

Перше категоричне нагадування: не забувайте, де живете, і знайте, яких — ентузіастично-буруломних, атакуючих! — ритмів од вас чекаємо.

Знаю не одного з тих служнях початківців, кого такі уроки просто зламали. Вони творчо зів’яли, засохли, задерев’янили. Й упродовж довгих літ писали тільки урвиші. Авторів владці фаворитизували, обсидали преміями та орденами, вставляли в усі антології, хрестоматії та підручники, але справді поетами вони так і не стали чи, можливо, перестали ними бути, бо їх згубили служняність і переляк. Нещодавно я впорядковував одну антологію і змушений був перечитати твори кількасот наших віршарів. І мене довго не покидало гірке сприкрення: є віршувальники, в яких не можна відшукати жодного справді поетичного рядка. Ніагара так званої патріотичної риторики — й аніде ота “поезії субстанція незрима”, про которую пристрасно писав Леонід Первомайський, не “палахкотить поміж рядків”. Шоправда, сьогодні теж маємо масове віршування, що нагадує аматорське вишивання. Спостерігаючи цю квазілітературну інфекцію, Василь Голобородько саркастично вигукнув: “Україна пузириться віршами!..”

Найвійший студент інстинктивно відчув, що йому треба триматися якомога далі від комсомольських трубадурів та їхніх менторів. Він уже не лєтів, як метелик, на світло кожного літературного імені. І не напрощувався зі своїм віршарством на увагу сивоголових метрів. Трохи згодом він заприязниться з Андрієм М’ястківським. (Очевидно, їхнє взаємопрітяття почнеться зі спільному інтересу до румунської й молдавської поезії, котрі вони охоче перекладали) та ще зайдеться з добродушним Анатолієм Дімаровим, і це виллеться в їхню багатолітню дружбу.

**Нова мемуарна книжка М. Слабошицького з’явиться навесні у видавництві “Ярославів Вал”.
Вона називається “З присмокового дзеркала”. Пропонуємо читачам уривок із неї.**

«Я запитую в себе, питую у вас...»



Віктор Баранов

праглося літературної роботи. Він розумів (і не помилявся в тому): це справді його. Боявся змарнувати молоді роки в духовній глушині, бо знат, що йому вкрай необхідне літературне середовище, яке допоможе швидко сформуватися.

Розповідав мені: полюбив Київ, хоча місто часто шокувало його. Бо ж у столиці радянської України було так мало України. Українці почувалися тут мов у гетто. Як і кожен українськомовний селюк, не раз наражався на запитання: “Ви со Львова?” Й зневажливий позирк — як на нещівілізованого сільського мужлана.

Уже мав дружину й сина. Непрописаний і майже безпритульний, вів напівлегальне існування в Києві (наймали якесь угбоге помешкання, звідки їх погрожували виселити, бо ж нелегали таки!). Перебивався випадковими підробітками.

Отоді я вперше й побачив його в редакції обласної молодіжної газети з голосною назвою “Молода гвардія”, де я зробив кар’єру аж до завідувача відділу сільської молоді.

Він, оточений хмарами диму, сидів у коридорі, зігнувшись над журнальним столиком, і клепав якийсь ударний матеріал про жніва прямо в номер.

Мені пояснили: це — наш новий по-заштатний кореспондент Віктор Баранов. Позаштатний — значить без посадового окладу, а тільки на гонорарах.

Щоб заробити, Віктор мав гнати й гнати рядки, регулярно їздити у відрядження (це давало якісь командировочні). Швидко відписавшися після кожного, він знову вирушав у Ставище, Чорнобиль чи Володарку. Одне слово, за короткий час наковтає чимало пілюк сільських доріг і набачився найнесподіваних сцен із колгоспного життя. Вірю, що якісь із тих епізодів потім згодилися йому при написанні романів.

Вікторові поезії я вперше прочитав у його “молодогвардійські” часі. І відразу ж побачив, що в них справді “щось є”.

До речі, невисокий, тендітний, із напором тоненькою шию і в великих окулярах, він асоціювався з молодим горобчиком, що тільки на мить приземлився поряд, щоб одразу ж одлетіти, як тільки йому щось не сподобається.

І він незабаром відлєтів із “Молодої гвардії”, — прилаштувався також на пташиних правах, що у ній не з’явилось жодних творів, у котрих викладачі забачили б якусь крамолу. Завершивши роботу, безмежно задоволений собою, вивів у так званих вихідних даних: “Видано в Києві року Божого 1972-го”. Звичайно ж про “рік Божий” гуртожитські доброхоти дозволили деканові. І він власною персоною примчав у гуртожиток. Шматуючи ватманські аркуші, задихався від обурення. А осікльки не вимовляв деякі звуки, волав: “Уфесь нарот хотується то ювілею Союсу, а фін пише року пожого!”

Ще один урок виховання та соціальної орієнтації зарозумілому поетові.

Отак і понаскладалося відповідне Вікторове ідеїне “портфоліо”. Шкільний медаліст і в університеті був абсолютним відмінником, його рекомендували в аспірантуру, але...

Але кандидатуру його відхилили — мовляв, непрогнозований він чоловік. В аспірантуру вибрали прогнозованих. Може, не того рівня знань, але значно надійніших. А таких поетів, як Баранов, треба остерігатися.

Віктор не мав палкого бажання їхати за призначенням у провінційну школу, щоб сіяти там “розумне, добре і вічне”. Йому

Баранов. Але на якомусь етапі він збайдужив до свого хисту пересмішника й припинив писати пародії та епіграми. Багато перекладав. І — не тільки молдовських та румунських поетів. Охоче писав рецензії та публіцистику. Тими часами починаються і його піdstупи до прози — перші опубліковані в журналах оповідання продемонстрували в його особі вибагливого стиліста, який має для оприлюднення справді цікаві історії. Очевидно, Вікторові був потрібен час для того, щоб посісти в літературі те місце, яке він уже заслужив.

Поетичними збірками “Народження полум’я”, “У середу рано” та “Жоржини в маминім саду” Віктор показав себе здібним поетом, од якого можна сподіватися і набагато більшого. Приайні мені здавалося, що в них він ще не розкрив увесь свій творчий потенціал. Подекуди в його віршах траплялися просто феноменальні рядки, набагато сильніші за ті вірші. З автором мало щось відбутися для того, щоб він урешті став тим, ким став. Закони й логіка дозрівання та поглиблення таланту незбагненні — там є немало ірраціонального.

Віктор відгітковував усі популярні тоді в поезії інтонації. Його не задоволяв ні громохка риторика громадянських віршів, ні меланхолійна інфантильність слова, ні спростачена лексика неонародництва, ні претензія на засерйознену філософічність, ані брутальна прозаїзація мовної партитури, ні дерев’яні верлібри, народжені позірною легкістю їхнього творення. Баранов прагнув непретензійно ширити, сутто розмовних інтонацій без жодного на-таку на якусь “зоресоловейковість” чи вергання на голову читача десь аж із-під небес “вічними” істинами. Й, очевидно, найорганічніший він у своїх знахідках тут:

Копав город. І думалось мені

*У первозданній благодатній тиші,
Що надто швидко тануть наші дні,
Неначе сніг під сонцем на узвиши,
Що наших вутлих човників кермо
В руках не в нас, а в нетривкої долі,
І що колись ми теж відгоримо,
Не скуштувавши благ земних доволі.
Але життя не спиниться. Воно
Свої принаді виставить для інших,
Які у свято питимуть вино
І тугу виливатимуть у віршах.*

Я люблю цей вірш. На всіх наших спільніх із Віктором виступах я прохав і наполягав: “Читай “Копав город”. Мене вражало те, як грайливо, з романтичною іронією та стойчістю говорить поет про минущість усього на світі й про конечність життєвого шляху кожного з нас. І думає про тих, хто буде після нас, і з ними теж повториться наша історія. Хтось із великих сказав, що минуле кидає свої тіні в майбутнє.

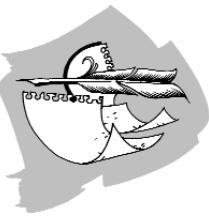
Отже, нас не стає, а світ лишається. І нині — нові покоління з радістю життя.

*Ми ім полішили цей прекрасний світ,
Де небеса, роса у перлах рання,
Де на зорі бентежних юніх літ
Когось уперше облече кохання...
Щасливі! Та не заздрю їм я, ні.
Бо й сам босоніж роював у росах,
Вино любив і в незабутні дні
Пив трунок щастя у дівочих косах.
Отож за цю сріблисту долі нить
Якої ще благати нагороди?*

*А ти, що прийдуть, — хай ім пощастиТЬ:
Вони свої копатимуть городи.*

Якщо аудиторія старших людей трохи стримано сприймала вірш (очевидно, більшості звичніша була б пафосність і сентиментальність), то студентство справді жваво реагувало на нього. Воно сприймало іронічну, майже пародійну дидактику, приховану ледь уловимою світлою присмученістю автора. Такі емоційно-смислові сигнали доходили до молоді значно легше.

Далі буде.



Василь КЛІЧАК. Як легіні ішли вдесятируч

Куди подіться із незабуттям,
яке, мов гострий камінь, зачіпає
і пелену тонку понад життям
за мить одну безжалісно розриває.
І знову прикро, боляче, і знов
невідимі нитки зшивують рані.
І їх, прошитих, листяний покров
ізцілює в барвистому тумані...
5 жовтня 2019

Тайна
Готель високий над Майданом,
де барикади у вогні.
Глибока ніч. І де той ранок?
В чиїм затримується сні?

В готель заходять репортери,
ті, що із західних країн.
І руки, і ноги в них затерпли.
Вже час піти їм на спочин.

І добрели нарешті в номер,
Аж раптом чують в двері стук.
Зашли в скафандрах невідомі,
показуючи жестом рук

Сидіти мовчки. І — до вікон.
А там прицілі і стрільба.
І долинають чиїсь крики.
І розсипається юрба.

І дуже хутко з високості
спустились снайпери у ніч.
Прийшли й пішли неждані гости
Урозсип і урізnobіч.

Пішли й немов замкнули коло.
І зачайлась тайна.
І понесла лавини болю
неоголошена війна.

9 січня 2020

Балада про композитора
Був композитор.
Добрий чоловік.
Процав образи вільні й мимовільні.

І хто його, сердечного, прирік
Терплячим бути,
що тотоже — сильним.

Катма тих статків.
Сердиться жона.
Творив якось симфонію допізна.

А вранці каву не допив до dna,
Бо жах скопив лещатами залишно.
Де хоти? Де?

І де ж ті папірці,
в яких його чуття гіркі й солодкі?
Аж бачить — в жінки у руках шпіці,
якими скручуються папільотки
з відрізків аркушів, із виболених нот,
що розмістилися на її волоссі.

Це все одно,
що впасти у цейтнот.

І хтось би впав.

Надовго.

Аж подосі.

Але не він.

Нічого не сказав.

І не виносиш те сміття із дому.

Він багатьом колегам помагав.

І навіть геніям.

Яким?

Та ось одному.

Той був тоді ще дуже молодий
і невідомий.

Людвіг ван Бетховен.

Завзятий.

Непоступливий.

Пряний.

І зауважень не терпів ні слова.
Всіміхався композитор і радів.

Звучать і нині невмирущі твори

крізь товщу бетонованих віків

і крізь людське многолінійне горе.

Був композитор.

Звали його Гайдн.

Процав образи вільні й мимовільні.

Причетний був і є до отих тайн,

що почуття народжують всесильні...

5 листопада 2019

Поріг

Романові ПЕТРУКУ,
братові і скульптору

Іллінецької церкви руїни
обпікали і тіло, і душу.
Через них, через біль України
йшов і тишу пекельну порушив.
А із купола, що розвалився,
уцілілих підніяв янголяток.

Йшов до Рудник.
Ішов біля лісу,
через тіні від гілок крислатих.
У тих тінях приховані духи,
що з'явилися ще до християнства.
Літній день.
Пражить сонце.
Задуха.
Іде скульптор в село,
прошу паньства.
А на вигоні ген біля лісу
зустріча його тітка Тетяна.
Чути звуки вербового листу,
Що до уст приклада, як до рані.
І мелодія лине предивна.
А із пазухи вуж визирає.
Він холодний.
Він захист натільний.
Скульптор дивиться
і уявляє
ту майбутню скульптуру відунки.
Так і станеться.
Згодом.
У Львові.
Ось і батьківська хата.
Полуднє.
Сонце переступає поволі
Дерев'яний поріг.
В кут похмурий
проника і ляга на підлогу.
Так, подумав, і кожна скульптура
чимсь подібна
до того порогу...

18 грудня 2019

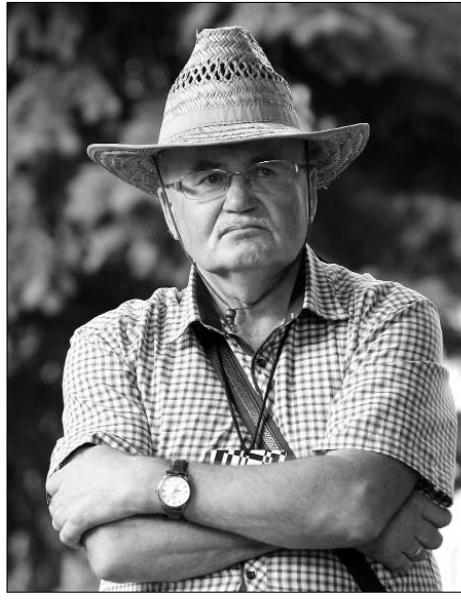
Париж. 1954
Початок п'ятдесятих.
Сталін вмер.
А через рік
на виставку в Парижі
повіз мистецькі твори
Есесер.
Ше й три картини
із сільської хижі
від авторки,
від Катрі Білокур.
(Ото вже “геніальний”
був продюсер!).
Європі, де набрид
усякий сюр,
явилось диво
у космічнім русі.
— Де автор? Де? —
Питає Пікассо.
— Нема її. Нездужала, —
лукавлять
ті, що народ тримають,
як в сізо.
Шо їм митець?
В них весь народ
безправний.
“Продюсери”
(беремо у лапки)
зуміли добре
руки там нагріти.
Хоча було їм
зовсім невтімки,
чим підкорили світ
ті дивні квіти...

16 грудня 2019

Тепло дається, щоб відчути осінь
На запах листя, сонця і дощу.
Як пахне все, немов дівочі коси,
що, як струмки, стікають по плечу.
Нанюхатися хочеш березове
убранство, що поволеньки спада.
І довго відчуваеш, наче слово
зорушиливе, як в затінку вода,
у тому місці, де дзюрочить джерельце.
І ловить звуки ті самотній пень.
І стільки літ все б'ється коло серця,
підживлюючи кожен Божий день...

6 листопада 2019

Це ранкове озеро у січні.
Чимось воно завжди симпатичне.
Ну а зараз: дивина та й год! —
Вигук від поверхні аж до споду
Помічаю на усій гладіні,
Навіть там, де розмістились тіні.
Озеро дивується. А люди? —
Люди кажуть: “Якось воно буде...”
Не дивує їх така зима.
Й те, чи вона є, а чи нема.
Озеро сприймає це не так.
Воно хоче зовсім інший такт.
Шоб стискав його могутній лід.
І рибалки залишався слід.



Й ополонка не одна була.
І трава довкола не росла.
Так, воно не хоче аномалій —
Озеро в ранковому тумані...

4 січня 2020

Кузня
Називалася “працовня ковалська”
Сто літ тому та кузня в селі.
Зазвичай то була гордість панська.
Особливо сільські ковалі.
На округу усю віргузи.
Десь лишилася пам'ять про них.
Хоч які були метаморфози,
А вогонь не погас. Не поник.
У колгоспі та кузня дзвеніла.
І прихильність здобув у людей
Той коваль, надзвичайно умілий.
По-біблійному звався Мафтей.
Не пророк. Та були в нього учні,
Що з охотою до ремесла
починали, як всі, із підручників.
І в'їдалася в шкіру зола...
І питаєш тепер — де зола та?
Де те горно ковалське? Де?
Хіба вміло воно літати? —
Вміло дмухати день - крізь - день.
І нема вже тієї будівлі.
Розвалитися їй помогли.
Що поробиш?
Процеси руйнівні,
як пилинку, ту кузню змели.
То не дій чиєсь окупантські.
То свої.

2 січня 2020

Як легіні ішли вдесятируч
Згадалися чомусь оті дорослі.
Ішли увосьмируч.
Вдесятируч.
І пісню почали.
За плечі просто
тримали одне одного.
І простір
вирівнюючися,
як ріка між кручин.
А кажуть,
що тепер
отак не ходять.
І не співають
ідути пісень.
Що інший час,
І звичай, і мода.
Лишень мина,
як завжди,
кожен день.
На толоку збираються.
Буває.
Отам робота
справді нелегка .
Та якщо
після неї
не співають,
то то якася неповна
толока.
А треба просто
хлопців двоє-троє.
Вчотирируч
хай стануть.
Вшестириуч.
І пісня їхня
злінне над горою
й над будь-якими
скучченнями туч.

29 грудня 2019

Воскресіння музики

В Німеччині колись при кожній кірці
був композитор свій. І він творив.
І піснеспіви, лагідні, як тирса,
котиились, мов трава поміж степів.

Були творці і знані, і незнані.
Одного рівня між музичними сферами.

Нікого з них не виділяли навіть.

Вважалося, що кожен твір — шедевр.

Устійились роки й десятиліття.

Імен багато в людства на слуху.

Двадцятий вік. Воєнне лихоліття

вернулося, як хвиля на піску,

в Німеччину, у джерело агресії.

Знайшов солдат на загищі сундука.

А в ньому безліч нот. Чужих експресій.

А, отже, пережитих творчих мук.

Доставили до Києва ту скриню.

Пролежала тут п'ять десятиліть.

Коли Господь сподобив Україну,

трофей той здогадалися відкрити.

І випала комусь така нагода

підтвердити на публіці свій фах.

І фахівців тих об'єднала згода

на те, що автор нот — великий Бах.

На батьківщині думали — пропали

в огні війни музичні ті скарби.

А вони є. Вони свого діждали

в умовах мовчазної боротьби.

Бо музика, закована замками,

усе одно віскресне до життя.

Відтвориться правдивими руками

Й будитиме правдиві відчуття..

24 грудня 2019

Поліська балада

Було весілля на Полісії.
Там молодий і молода.
Зійшлися гості біля лісу,
що мову рік переклада.

А молодий сидів понуро.

Не пив, не ів, не жартував.

Напевно, мав таку натуру.

Зненацька із-за столу встав.

І як пішов, то не вернувся.

В які поля? В які ліси?

І ким мав бути — не відбувся.

І не благай, і не проси.

І те весілля достроково

скінчилось мусило тоді.

Були ридання і обмови.

І рвались кося молоді.

Була трагедія. Й минулась.

<



Цикл «Колядки та щедрівки» Алли Горської: історія створення

Наталя КУЧЕР,
старший науковий співробітник Національного музею літератури України

Алла Горська (1929–1970) — талановита українська художниця, авторка монументальних та станкових робіт, стала “душею українського шістдесятництва” (Р. Корогодський), одним із лідерів правозахисного руху опору. Як писав у спогадах Євген Сверстюк, “якби ми уявили детально історію її життя — то була би повчальна повість про те, як художниця Алла Горська відкрила свою Україну, як шукала її жертовника і як поступово вчилася бачити головне в невидимому, докопуючись до джерел”.

Алла Горська прийшла до Клубу творчої молоді “Сучасник”, де був від початку 1960-х центр зібрань шістдесятників, разом з чоловіком Віктором Зарецьким. Знайомство з талановитими митцями, бурхливе життя Клубу змінило її свідомість і спонукало стати українською мисткинею. Вона почала вчити українську мову і знайомитися з культурою. Стала учасником хору “Жайворонок”. Спогади Віктора Зарецького підтверджують, що “у Алли вибух творчої енергії був пов'язаний з Україною”.

Більшість із шістдесятників (М. Вінграновський, І. Драч, В. Симоненко, І. Світличний, В. Стус, Є. Сверстюк, М. Плахотнюк, І. Дзюба) були вихідцями із сіл, не поривали зв'язків із малою батьківщиною і, незважаючи на руйнівні процеси денационалізації та релігійної пропаганди, знали і любили традиції свого народу. Натомість Алла Горська була з російськомовної родини високопосадовця; її батько в різний час був директором Ленфільму, Одесської кіностудії, а мама художником-костюмером. У школі Алла Горська була звільнена від вивчення української мови. Тож вона не лише досконалою оволоділа українською (її допомагала подруга Надія Світлична), а й випередила багатьох побратимів у вивченні народних звичаїв та обрядів.

Микола Плахотнюк у книжці “Колядорт” пише про відвідини гуртом молодих художників Аллюю Горською, Галиною Севрук, Галиною Зубченко, Любою Панченко відомого скульптора, збирача старожитностей Івана Макаровича Гончара. Це було 22 травня, в день перепоховання Тараса Шевченка. Іван Гончар тішився як дитина і був дуже радий запрошеню на Шевченківський вечір. Із молодечим завзяттям заходився показувати гостям полтавські рушники.

Художниця задумала створити галерею портретів найвидатніших постатей української культури — в її спадщині зображення Тараса Шевченка, Олександра Довженка, портрети сучасників — І. Світличного, В. Симоненка, Б. Антоненка-Давидовича, Леся Танюка, Є. Сверстюка, Івана Драча. Разом з Лесем Танюком мріяла про Молодіжний український театр, створила ескізи костюмів для шести постіановок — жодна з них не була дозволена. І серед цих робіт — так само грунтovno i професійно було виготовлено ескізи костюмів з циклу “Колядки і щедрівки” — для гурту колядників, з якими вона святкувала Новий рік.

На початку 1960-х років шістдесятники почали колядувати на Новий рік. Вочевидь, спочатку влада заохочувала дійства в народному стилі. Композитор і музикознавець, активний учасник руху шістдесятників Леопольд Ященко писав, що на початку 60-х років композитор, професор Київської консерваторії Пилип Козицький звернувся до ЦК КПУ з проханням повернути народний звичай — колядування і щедрування на Новий рік. Дозвіл дали, але з умовою, щоб з пісень вилучили слова релігійного змісту і писали тексти про заможне щасливе життя. Преса підхопила цю ідею, поети написали персоналізовані тексти-привітання заслуженим людям. У консерваторії організували бригаду, яка мала вітати знаних людей персональними щедрівками.

Ірина Жиленко в щоденнику писала про зйомки 27 грудня 1961 року: “Нас від-

везли на документальну студію і записували щедрівки для кіно журналу. Керував записом Михась Сіренко”. 31 грудня творчі молоді хорів “Веснянка” та “Жайворонок” зібралися вдома в Ірини Жиленко, передяглася і пішла колядувати: “Веснянка” до університетських діячів, а “Жайвороненя” на Коцюбинського, в письменницькому будинку. “Я нас прийшли! Степан Рочин з Тамарочкою Коломієць аж плакали. Стельмах притяг величезного бутля з домашнім вином і дав багато грошей. І теж витирав очі. А ми ж таки і співали здорово! Розчулені очі господарів можна було зрозуміти, адже більшість із них чула колядки хіба що в дитинстві... Малишко співав з нами. Вороночко приніс величезний шмат сала. Василь Кучер був хворий, то ми співали біля його постелі, навіть танцювали. А він дивився на нас щасливими очима. Були ми ще у І. Ле, Н. Рибака, Собка, Крижанівського, Козаченка, Новицького, Панча,

року, а частину використовували на допомогу студентам, які жили на одну стипендію або без неї. Коли в 1965 році з'явилися політ'язні, зібрани гроші використовували на допомогу їм та їхнім родинам. Коли заарештували Івана Світличного, ватага колядників, яка йшла до Бориса Антоненка-Давидовича, спеціально пройшла позв КДБ (її вів “береза” В. Чорновіл) і голосно запівала колядку. Вони не знали, що їхнього товариша там вже не було.

Цінну інформацію про роль Алли Горської в організації колядницьких гуртів знаходимо в спогадах дисидентки Світлані Кириченко, дружини Юрія Бадзя: “Колядування з початку 60-х зароджувалося, оформленялося, надихалося — для мене, для кола її друзів — саме в її оселі на вулиці Репіна. (...) Алла — головний сценарист новорічного дійства, творець основних масок — душа її енергії нашого колядництва”. Поетеса Ірина Жиленко була вражена її завзяттям у виготовленні костюмів, адже вони мали служити на один-два вечори: “В Алли безсумнівний талант театрального художника. Але оскільки цьому талантові сказали “тпру!” — вона знайшла себе в оформленні всіляких наших свят, вечірів і заходів. Зараз готує ляльковий новорічний театр-вертеп. Такі модернові, характерні персонажі! Я вже випросила в Алли після свят одну з ляльок. Готують костюми: корова, чорти, відьми, смерть, кози, молода і молодий, Мамай і т. і.”.

Алла Горська віддавалася створенню костюмів. Її серія “Колядки і щедрівки” є закінченими художніми образами для сценічного втілення. Немає сумніву, що художниця консультувалася з Іваном Гончарем щодо правдивого відтворення костюмів персонажів. Леопольд Ященко писав про спільнє святкування Різдва в оселі скульптора, серед гостей було подружжя Горської-Зарецького.

У колекції НМЛ України зберігається шість графічних аркушів Алли Горської із зображенням персонажів вертепного дійства. Це “Бог Отець”, “Колядник із зіркою”, “Коза”, “Смерть”, “Машка” та “Колядник”. Як зазначив син художниці Олексій Зарецький, усі вони були виготовлені протягом 1963–65 років.

У цих аркушах проглядається мистецьке захоплення художниці театральними костюмами Анатоля Петрицького. Так, “Коза” демонструє не лише детальний опис одягу (довгу коричневу шубу з “баранцями”, козацький пояс і червоні чоботи), але також артистизм самого малюнка: формальний підхід з елементами кубізму, динамізм постаті. Вона спідомо олягає козу не в кожух — народний одяг, а в довгу вишукану шубу до п'ят. Таку шубу носила Алла Горська.

Серед шести ескізів виділяється більш глибоким і філософським трактуванням образ Смерті. Це зображення виходить за межі вертепних персонажів і вражає лаконізмом і виразністю. Фактично задіяно лише два кольори — білій та чорний. Робота могла бути самостійним художнім твором — це узагальнений образ Смерті. Загалом усі шість аркушів виконано з урахуванням вимог подачі до театру.

Можливо, Алла Горська сподівалася на розвій цієї теми і створення різдвяного свята для телебачення чи сценічного втілення. В ті роки на радіо часто звучали передачі, присвячені народному мистецтву. На телебаченні, яке починало входити в життя радянських людей, також з'являлись короткометражні фільми про народних майстрів, звичай та обряди українців. Сама атмосфера життя столиці була просякнута ідеєю припадання до своїх джерел. Так тривала майже до кінця шістдесятників. Михайло Плахотнюк писав про виступ легендарного Івана Козловського 1969 року в Оперному театрі, коли після завершення пісні митець вийняв з кишени пригоршну зерна і заколядував.

Твори Алли Горської є у Національно-му зу художньому музеї в Києві, Національному художньому музеї ім. Андрея Шептицького у Львові, Центральному державному архіві літератури і мистецтва України, Музеї шістдесятництва, одній із найбільших у світі колекцій нонконформізму на теренах СРСР Нортон і Ненсі Дожд Ратгерського університету, Музеї Берлінської стіни Чекпойнт Чарлі. В Національному музеї літератури України зберігається чи не найбільша збірка її мистецьких робіт, передана 1996 року її сином Олексієм Зарецьким.

“СЛОВО ПРОСВІТИ” ◆ ч. 3, 16–22 січня 2020 р.



“Коза”

Степана Олійника. Наколядували повну торбу наїдків, напітків і купу книжок з автографами. Н. Рибак умовив нас піти поколядувати у Корнійчука, до якого збирався на зустріч Нового року. Приймали нас там воїстину по-королівські”.

Колядницьких ватаг було декілька. Катеевівська колядницька ватага формувалася 31 грудня 1963 року в помешканні Алли Горської та Віктора Зарецького. Це були золоті часи “відлги”, не затмарені арештами, час романтизму і віри в перемогу демократії. Першим секретарем ЦК КПУ був Петро Шелест. Тож коли колядники приходили до письменників, дуже лояльних до влади — Павла Тичини, Миколи Бажана, Олеся Гончара, Михайла Стельмаха

та інших, їм відчиняли двері. З усіх спогадів учасників цих подій найдетальніше передав сутність різдвяного дійства Микола Плахотнюк, тоді студент медінституту, пізніше політ'язень радянських тюрем, а в часи Незалежності — організатор і директор Музею шістдесятництва.

Режисером різдвяного дійства був Володимир Нереденко, а диригентом співу Леопольд Ященко. Костюми готували художниці Людмила Семікіна та Алла Горська. КТМ проводив безпрогравні новорічні лотереї. Гроші з мішка Міхноні ї лотереї колядники віддавали в громадську касу, з якої частину видавали на пошифту народних строїв для колядників наступного



“Колядник із зіркою”

Колядники будили національну свідомість і самі набиралися снаги від незабутніх господарів: Михайліни Коцюбинської, артистки-дисидентки Тетяни Цимбал, колишнього політ'язня письменника Бориса Антоненка-Давидовича, композитора Віталія Кирейка, письменників Олеся Гончара, Сергія Плачинди, Михайла Стельмаха, скульптора і етнографа Івана Гончара, поета Дмитра Павличка, від молодого Василя Стуса, історика Михайла Брайчевського, літераторів-шістдесятників Євгена Сверстюка, Івана Світличного, Ліни Костенко. Незабутні спогади лишивши про відвідини помешкання Павла Тичини: разом з Лідією Петрівною він зустрічав біля порога, запрошуав до вітальні, його постава випромінювала святочну вроčистість, згодом його голос вплітався в молоді голоси. Потім поет діставав кларнет і награвав мелодію наступної колядки. “У ті хвилини з нами був Голуб-Дух, натхнений творець Сонячних кларнетів”, — згадувала Світлана Кириченко.

У контексті зачарування народними звичаями шістдесятників обов'язково слід згадати фільм-шедевр Сергія Параджанова “Тіні забутих предків”, який знімали саме в 1963–1964 рр. Стрічка була наповнена геніальними кадрами, зокрема і колядування, оператора Юрія Ілленка. Новаторством режисера Параджанова було те, що в зйомках святкувань та масових сценах гралі реальні гуцули у своєму одязі. Фактично Параджанов окрім мистецької вартості фільму залишив цінний фактаж народної культури, яку нищила радянська система денационалізації. Тому ці кадри так вражают. Алла Горська також бачила цей фільм. Багато хто із шістдесятників бували у Криворівні на Гуцульщині й спостерігали фантастичні святкування Різдва.

Алла Горська, художниця з високою планкою осягнені мистецьких, історичних, філософських тем, так само глибоко занурювалася в явища народної культури. Як і її чоловік Віктор Зарецький, вона не любила поверховості й спрощення, коли етнографізмом підміняла національне. У своїх записках Алла Горська писала: “Художник належить до того чи іншого народу тільки тоді, коли буде виходити з естетичних положень народного мистецтва і буде розвивати їх в своїх творах”. Цикл “Колядки і щедрівки” підтверджує серйозність підходу мисткині до освоєння народної культури.

Твори Алли Горської є у Національно-му зу художньому музеї в Києві, Національному художньому музеї ім. Андрея Шептицького у Львові, Центральному державному архіві літератури і мистецтва України, Музеї шістдесятництва, одній із найбільших у світі колекцій нонконформізму на теренах СРСР Нортон і Ненсі Дожд Ратгерського університету, Музеї Берлінської стіни Чекпойнт Чарлі. В Національному музеї літератури України зберігається чи не найбільша збірка її мистецьких робіт, передана 1996 року її сином Олексієм Зарецьким.



Едуард ОВЧАРЕНКО
Фото Олександра БЄЛЕНЬКОГО

Прем'єра вистави “Grillenparz та Хор цвіркунів” відбулася у рамках проведення Двостороннього року культури між Україною та Австрією. П'еса написав сучасний австрійський драматург Томас Арцт. Твір незвичний, дуже сучасний. Нестандартний жанр вистави, запропонований режисером Іриною Клішевською, — трагікомічний фастнахтшпіль, умовно казучий, німецький фарс. У п'есі існує мікс містико-детективної історії, де розгадка, звісно, в кінці. Все починається з корпоративу австрійської компанії, який щороку відбувається на природі, де звичні правила і норми, на жаль, припиняють свою дію...

Родзинкою прем'єрних показів вистави стало те, що на них завітав Томас Арцт.

Цю п'есу написав 2011 року, прем'єра відбулася у Відні. З того часу створив 15 п'ес, — розповів драматург. — Завжди хвилюється, коли є можливість ще раз подивитися на свій твір на відстані. Вдячний за спогади, які у мене викликала київська постановка.

Театр “Колесо” давно цікавиться творчістю австрійських авторів. Уже кілька їхніх п'ес поставили тут. Цього разу обрали мене. Завершується українсько-австрійський рік культури. Було дуже багато заходів і з австрійсько-го боку в Україні, і з українського в Австрії. В Україні заходи підтримував Австрійський культурний форум.

Я вперше приїхав до вашої держави. На Заході досі упереджене ставлення до східних країн. Хотів побачити, як тут насправді. Дуже сподобався Кіїв. Це місто, відрізне від інших міст, в якому відчуваєшся вітер змін. Був на екскурсії, маю багато нових цікавих знайомств.

П'еса “Grillenparz та Хор цвіркунів” — це історія про спогади, які ми намагаємося забути. Показано невелику фірму, працівники якої рік тому вчинили злочин. Вони приїжджають на те саме місце, аби знову святкувати корпоратив. І тут виринають спогади. Всі працівники фірми знову переживають ті самі почуття, що й рік тому. Ми бачимо певну спіраль насилия. А егер, чи мисливець, є символом цих спогадів.

Київська постановка здалася мені дуже наасичною й інтенсивною. Під час вистави ти постійно перебуваєш у напрузі й відчуваєш, що зараз має відбутися щось дуже важливе. Актори серйозно і цирко підійшли до своїх ролей і характерів. Думаю, публіка поставила собі питання: хто така людина, що в нас залишилося від природи і коли настане той момент, коли в людині пробуджується звір. Ця п'еса дає великий простір для асоціацій. Дуже складно, що не знаю української мови і не міг повноцінно слідкувати за розвитком подій.

Тема Батьківщини і рідного краю наскрізна для моєї творчості. Намагаюся показати її з різних боків. Останнім часом мої п'еси набувають політичного спрямування. Мистецтво має брати на себе відповіальність, показувати певні явища, розповідати про них. Інколи проводити роз'яснен-

Нові театральні оберти «Колеса»

У Київському академічному театрі “Колесо” майже водночас відбулося дві події, знакові не лише для театру, а й усього театрального життя столиці. Прем'єра вистави “Grillenparz та Хор цвіркунів” і показ спектаклю “Останній герой сùїциду” за п'есою Неди Нежданої “Самогубство самоти” Луганського обласного академічного українського музично-драматичного театру (м. Сіверськодонецьк).

вальну роботу. Зокрема мене цікавить, як людина реагує на такі поняття, як страх, тероризм і міграція.

Сподіваюсь на продовження співпраці з українськими театрами. Дедалі більше з’являється тем, які єднають Україну з західним світом. І це потрібно активно використовувати...

А директор-художній керівник Київського академічного театру “Колесо”, народна артистка України Ірина Клішевська розповіла про плідну співпрацю театру з Австрійським культурним форумом, що триває вже протягом десяти років. Заслуговує на повагу, як Австрія піклується про свою культуру і про те, аби про неї більше знали у світі. Завдяки такій співпраці для українського глядача відкривається багато невідомих раніше імен.

Один з них — видатний режисер, актор, драматург XIX століття Йоганн Нестрой, творча спадщина якого складає шість томів драматургії. В Україні про нього практично не знали, поки в театрі “Колесо” не поставили одну з останніх його п'ес — водевіль “Колишні справи, або Любовна плутаниця”. Потім були постановки п'ес Петера Хандке “Каспар” та “Скандал з публікою” (до речі, нещодавно цей автор став лауреатом Нобелівської премії), Фелікса Міттерера “Жінки Моцарта”, Францобеля “Приборкання норовливої” (вільне трактування всесвітньо відомої комедії Шекспіра) та інші. Все це унікальні п'еси, оскільки вистави за ними більше ніде не йдуть в Україні.

Виникла ідея нового спільнотного проекту театру “Колесо” та Австрійського культурного форума. Текст до постановки допоміг обрати відомий український перекладач Іван Мегела. П'еса “Grillenparz та Хор цвіркунів” зацікавила Ірину Клішевську, оскільки порушенні в ній теми дуже актуальні і, напевне, такими ще залишаться надовго.

Ритм вистави дуже активний. Перед заслуженими артистами України Наталією Надірадзе-Бронською та Сергієм Ладесовим, провідними акторами Марією Грунічевою, Аліною Проценко, Денисом Драчевським, Олександром Соловонюком стояло непросте завдання. Адже їм потрібно було не лише створювати певні образи, а й близькавично переходити в іншу іпостась — ставати цвіркунами. Як засвідчили перші покази, їм це дуже добре вдається. Краще зрозуміти героїв допомагають їхні рухи (пластика і танці Анни Лисенко). Також персонажі виконують пісні, музику до яких написав Володимир Дадікін, а тексти — Аркадій Гарцман. Велику роботу в підготовці вокальних номерів провела Марина Гречова. Запам'ятовується і сценографічне рішення. Воно складається з чотирьох елементів — ліс, гора, луг і струмок. У виставі всі ці елементи вдало поєднано в єдиний простір.

До кінця сезону в театрі обіцяють ще одну прем'єру (що це буде за постановка, допоки тримають у секреті). Активно працюватиме нова, четверта сцена “Колеса”, де відбуватимуться музичні та поетичні вечори. Задіють тут і простір театрального двориця.

* * *

Показ вистави “Останній герой сùїциду” відбувся в рамках Українського формату Міжнародного театрального фестивалю камерних вистав AndriyivskyFest.

У рамках цього формату свої вистави щомісяця представляють професійні театри з різних регіонів України. Столичний глядач уже мав змогу побачити роботи театрів з Кропивницького та Львова. А країця камерну виставу запросять до участі в міжнародній програмі фестивалю в червні 2020 року.

— Дуже приємно, що ми товаришуємо з цим театром, дякую гостям з Луганщини за підтримку



“Останній герой сùїциду”

українського формату, — наголосила президент фестивалю Ірина Клішевська. — Цей формат цікавий не тільки тим, хто приїздить на наш фестиваль, а й тим, хто дивиться ці вистави, цікавиться, що діється в інших містах України.

Особливо приємно, що на показ вистави завітала авторка п'еси Неда Неждана...

Дія вистави відбувається на даху висотного будинку — містичному місці, де приймають длоносні рішення, а ще це звичайний прихисток для котячих побачень. Зраджена жінка збирється вчинити самогубство. На перешкоді раптово стає незнайомець. Безрадісна атмосфера самотності карколомно перетворюється на детектив, фарс, фантастику, мелодраму...

Як зізналася Неда Неждана, п'есу вона написала 15 років тому. Це був період, коли авторка активно писала на замовлення театрів і більшість її творів відразу потрапляли на сцену. Але цю п'есу вирішила створити для себе, а не для конкретного театру. Це камерний, інтимний твір, хоч тут і немає ніяких паралелей з життям пані Неди. Це твір про самотніх людей і водночас — про їхню творчу і сімейну реалізацію.

Драматург намагалася показати різницю поглядів чоловіка і жінки. Якщо для жінки головне — відвертість, то для чоловіка — довіра. Це як дві планети. А єднання двох статей — це завжди складний процес, немов стрибок у прірву, під час якого можна злетіти або розбитися.

Спочатку в п'есі було лише два персонажі — чоловік і жінка

на даху. Вона намагається стрибнути, він — її зупинити. З цього зап’язується інтрига. Але потім з’явилася пара котів зі своїм іронічним стороннім поглядом на людей, яка доповнює і ускладнює ситуацію стосунків “чоловік-жінка”.

Коли Неда Неждана готувала до друку свою першу книжку, то побачила, що всі інші п'еси вже поставлені, а ця ні. Зрозуміла, що раз написала її сама для себе, то сама має і поставити. Прем'єра відбулася на сцені Київського театру “Міст”. Після цього твором зацікавилися й інші театри.

П'есу поставили у Київському муніципальному театрі ляльок, театрах Македонії, Австралії, Вірменії.

Вже після написання твору авторка прочитала статистику, що в Україні найбільше самоубіств — це стрибки з висоти, а основна причина — нерозділене кохання. Як бачимо, в основу твору покладено велику соціальну проблему самотності і непотрібності людей.

Співпраця Неди Нежданої з Луганським муздрамтеатром почалася давно. Завіт цього театру побачила в антології “Ученікіні театр” одну з перших п'ес драматурга “І все-таки я тебе зраджу”, присвячену Лесі Українці, і запропонувала поставити. Прем'єри за цим твором відбулися в Луганську і Сіверськодонецьку. Наразі маємо третє сценічне прочитання її твору в цьому театрі. У виставі задіяні актори Володимир Благий, Наталія Карчкова, Юлія Сидорченко, Олександр Лютой та Ксенія Отроверхова.

Розповідає режисер-постановник, головний режисер театру Володимир Московченко:

— На цьому фестивалі вже вдруге. Торік представляли виставу “Станція” за п'есою Олександра Вітра. А нині постановка вже за п'есою його дружини Неди Нежданої. Прем'єра відбулася лише за тиждень до показу в театрі “Колесо” на великій сцені нашого театру.

Одне з наших головних завдань — щоб на сцені з’являлася сучасна драматургія, сучасна за часом написання, думками і настроем. Звичайно, не забуваємо і про класику. Третій наш напрям — світова драматургія. Хочемо на цьому поєднанні збудити східноукраїнського глядача і самим як театрі зростати.

Жителі міста й області продовжують відкривати для себе наш театр. Хоча вже маємо свого глядача, який ходить на одну й ту саму виставу по кілька разів. Намагаємося відірвати людей від усього сірого, що є в їхньому житті. А відчуття того, що перебуваєш біля лінії фронту, додає особливої наснаги і внутрішньої сили акторам і всім працівникам театру...

Триєв Український формат фестивалю. Вже 23 січня до Києва завітає Вінницький театр імені Миколи Садовського, а в наступні місяці тут чекають театральні колективи з Чернігова і Херсона.



“Grillenparz та Хор цвіркунів”



Не одні лиш Василі

Георгій ЛУК'ЯНЧУК

Традиційно 12 січня у Колонній залі КМДА відбувся "Вечір різдвяних Василів", започаткований 1989 року легендарним політв'язнем совіті, філософом і публіцистом Євгеном Сверстюком у пам'ять про відомих Василів: Стуса, Симоненка, Чумака, Еллана Блакитного, які народились у Різдвяні дні. 12 січня — День українського політв'язня — відзначають від 1975 року за ініціативою В'ячеслава Чорновола, адже саме цього дня 1972 року в Україні розпочався "генеральний погром" українського шістдесятництва. За кілька післяріздвяних днів 1972 року заарештували Василя Стуса, Івана Дзюбу, Євгена Сверстюка, В'ячеслава Чорновола, Івана Світличного, Івана Геля та інших представників українського національно-демо-

кратичного руху. Комуністична влада бажала знищити в українцях останні прояви жаги до незалежності. Задля цього у суспільства забирали ідеологічних лідерів. Тоталітарна радянська влада розраховувала, що як і під час Великого терору 1937—38 рр. заарештовані дисиденти через суворі вироки почнуть ламатися. Та цього не сталося — кожен із дисидентів попри те, що лишався сам на сам з тоталітарним режимом, навчився перемагати тоталітарну систему. Геніальний Василь Стус називав цю стійкість по життю "прямостояння". На превеликий жаль, і у наш час історія тоталітаризму повторюється. Нині вже у російських в'язницях та в окупованому Криму за гратаами зимові свята провели багато українських політв'язнів, більше сотні українців перебувають у підвалах окупованого Росією Донбасу. Україні й сьогодні до-

водиться боротися за визволення своїх синів і дочек — сучасних політв'язнів Кремля. Тому на "Вечорі різдвяних Василів" спогади про дисидентське братство та про феномен "прямостояння" межувалися з роздумами про історичні уроки, які повторюються, про нинішніх кремлівських бранців та сучасну імперську тоталітарну Росію.

Спогадами про Василя Симоненка, Василя Стуса та Євгена Сверстюка поділились радянський дисидент та політв'язень радянських таборів, історик дисидентського руху Василь Овсієнко, колишній політв'язень, громадський діяч, учасник національно-визвольного руху Олесь Шевченко, голова Всеукраїнського товариства політичних в'язнів і репресованих Орися Сокульська... До них долучилися Маргарита Довгань — шістдесятни-



Звільнені політв'язні під час різдвяного вечора: Володимир Балух, Олександр Кольченко та Олег Сенцов виступають на "Вечорі різдвяних Василів" у залі КМДА (зліва направо)



Маргарита Довгань — шістдесятниця, громадська та культурна діячка та Василь Овсієнко — колишній політв'язень, історик дисидентського руху

ця, громадська та культурна діячка, Олександр Сугоняко — громадський діяч, шеф-редактор газети "Наша віра", Володимир В'ячеславович — народний депутат України, Олександра Матвійчук — правозахисниця, голова правління Центру громадянських свобод, Віра Соловйова — директорка видавництва "Кліо", ініціаторка вечора...

Справжньою окрасою "Вечора різдвяних Василів" стала поява нещодавно вирваних з лабітут пітніського режиму новітніх політв'язнів — Олега Сенцова, Олександра Кольченка та Володимира Балуха.

Для підтримки українських політв'язнів, які перебувають у неволі, на Вечорі організували написання листів бранцям Кремля. Для них кожен аркуш з добрими словами — це нагадування, що їх не забувають та чекають на волі в рідній Україні. Видавництвом "Кліо" для учасників вечора були представлені книги про рух опору 60—80-х років, спогади Євгена Сверстюка, Василя Овсієнка, Маргарити Довгань, а також спогади про Василя Стуса. Зі сцени звучала поезія Василя Стуса, Васи-

ля Симоненка, якому 8 січня виповнилося 85 років, та спогади про рух шістдесятників у виконанні лауреатів премії ім. Василя Стуса: актора і барда Кирила Булкіна, автора-виконавця Ігоря Жука, бандуристів і лірника, лідера гурту "Хорея Козацька" народного артиста України Тараса Компаніченка...

Виступили також авторка-виконавиця, лауреатка багатьох фестивалів співаної поезії Неля Франчук та гітарист, аранжувальник Григорій Лук'яненко...

А народна артистка України Світлана Мирвoda подарувала присутнім пісню "Наші Василі" на слова Владлена Ковтуна та музики Олександра Чернеги. Традиційно учасників заходу вітав колядками й щедрівками дитячий фольклорний театр "Дай Боже". Організаторами заходу виступили Кийська міська рада, видавництво "Кліо" та громадська організація "Центр Громадянських Свобод" за інформаційної підтримки Українського інституту національної пам'яті, Національної спілки письменників України, тижневиків "Слово Просвіти" і "Українська літературна газета" та Радіо Культура.

БЛФВФ *Прогресія*

ТИЖНЕВИК ВСЕУКРАЇНСЬКОГО ТОВАРИСТВА "ПРОСВІТА" імені ТАРАСА ШЕВЧЕНКА

ІАНОНС



Засновник:
Всеукраїнське
товариство "Просвіта"
імені Тараса Шевченка
Реєстраційне свідоцтво
КВ № 4066
від 02.03.2000 р.

Шеф-редактор
Павло МОВЧАН

Головний редактор
Микола ЦІМБАЛЮК

Редколегія
Любов ГОЛОТА (голова),
Павло МОВЧАН,
Олександр ПОНОМАРІВ,
Микола ТИМОШІК,
Георгій ФІЛІПЧУК,
Микола ЦІМБАЛЮК,
Іван ЮЩУК

Заступник головного редактора
з виробничих питань
Наталія СКРИННИК
278-01-30 (тел/факс)

Відповідальний секретар
Ірина ШЕВЧУК

Відділ культури
Едуард ОВЧАРЕНКО

Відділ коректури
Ольга ЖМУДОВСЬКА
Ірина СТЕЛЬМАХ

Комп'ютерна верстка
Ірина ШЕВЧУК
Володимир ЖИГУН

Інтернет-редактор
279-39-55

Черговий редактор
Едуард ОВЧАРЕНКО

Бухгалтерія
279-41-46

Адреса редакції:
вул. Хрещатик, 10-Б,
м. Київ, 01001

E-mail: slovo_prosvity@ukr.net
<http://slovoprosvity.org>
<http://prosvitanews.org.ua>

Надруковано в ТОВ "Мега-Поліграф",
04073 м. Київ, вул. Марка Вовчка, 3.

Листування з читачами —
тільки на сторінках газети.

Відповідальність за достовірність
інформації несуть автори.
Редакція залишає за собою право
редагування та скорочення текстів.
Редакція не завжди поділяє
погляди своїх авторів.
При використанні наших публікацій
посилання на "Слово Просвіти"
обов'язкове.
Індекс газети
"Слово Просвіти" — 30617

